

Conseil d'Administration de la Chambre de Commerce pour 1911-12

PRESIDENT

M. FREDERIC CLEMENT LARIVIERE, quinquagénaire en gros, président de la Cie "Larivière Importers", 111, Rue St-Laurent.

1er VICE-PRESIDENT

M. ARMAND CHAPUT, de "L. Chaput, Fils & Cie," 1, rue de
Brossard.

2ème VICE-PRESIDENT

M. LE LIEUT.-COL. A. E. LABELLE, de la "St Lawrence Flour
Mills Co., Ltd.," 1110, rue Notre-Dame Ouest.

TRESORIER

M. GEORGES GONTHIER, comptable public, banquier, de "St-Cyr, Gonthier & Frigon, 101, rue St-François-Xavier.

AVISSEURS LEGAUX

M. LOUIS J. LORANGER, Conseil du Roi, Docteur en Droit,
18, St-Jacques.

M. FORTUNAT BOURBONNIERE, Conseil du Roi, Licencié en Droit,
14, rue St-Gabriel.

CONSEIL D'ARBITRAGE. — MM. Fred. C. Larivière, Armand Chaput, le Lieut.-Colonel A. E. Labelle, D. Pariseau, H. Laporte, Joseph Con-
tant, Hon. Alphonse Desjardins, L. E. Geoffrion, Damase Masson, R. A. A. Brault, C. H. Catell, Isale Préfontaine.

SECRETARE

M. Boivin W. U., marchand, président du Bureau Provincial de l'Association des Marchands-Détailleurs du Canada, 101 1/2, Mont-Royal Est.

CONSEILLERS

M. Bastien Trefflé, entrepreneur, 121, rue Sherbrooke Est.
M. Beaudry Narcisse, bijoutier, 181, rue St-Catherine Est.
M. Berthiaume Arthur, écrivain général de "La Presse".
M. Daoust Emilien, de la "Librairie Beauchemin, Limitée", 79, rue
St-Jacques.
M. D'Argencourt, L. O., épicer, 302, rue St-Denis.
M. Desmarieau Alexandre, liquidateur, 80, rue Notre-Dame Est.
M. Drouin F. B., président de The Waldron Drouin Co., marchand de
fourrures, 184, rue McGill.
M. Filatrault, Joseph, de Filatrault et Lesage, marchand de nouveautés, 429,
Boulevard St-Laurent.
M. Filion J. G. A., président de la section des pharmaciens de l'Asso-
ciation des Marchands-Détailleurs, 1218, rue Ontario Est.
M. Fortier Adélaïde, marchand de provisions, de The Montreal Dairy
Co., 115, rue Laguchelière Est.
M. Frigon A. P., banquier, de St-Cyr, Gonthier & Frigon, 101, rue St-
François-Xavier.
M. Gareau J. O., président de J. O. Gareau, Limitée, de la section des
marchands de nouveautés de l'Association des Marchands-Détailleurs
du Canada, 1592, rue St-Laurent.

M. Gauthier L. E., architecte, président de la Chambre Syndicale de
Construction, 119, rue St-Jacques.
M. Granger Alph. A., lib'Aire, de "Granger Frères, Limitée", 43, rue
Notre-Dame Ouest.
M. Gravel Ludger, négociant, 24, Place Jacques-Cartier.
M. Hardy A. H., de "Greenshield Limited," Caspé Victoria.
M. Laurendeau J. T. R., courtier en mines, 23, rue St-Jacques.
M. Martin C. E., de "P. F. Martin & Co., Limitée", marchands de nou-
veautés en gros, professeur à l'École des Hautes Etudes Commer-
ciales de Montréal, 218, rue St-Paul.
M. Michaud Alexandre, courtier en immeubles, maître de la ville de
Maisonneuve, Ch. 118, Ed. Banque de Québec.
M. Renaud Alphonse, de "Renaud, King & Paterson, Limited," mar-
chand de meubles, 124, rue St-Catherine Ouest.
M. Tarte Louis Joseph, président de la Cie de Pub. de "La Patrie", rue
St-Catherine Est.

AUTRES MEMBRES DU CONSEIL EX-OFFICIO

ANCIENS PRESIDENTS

M. D. Pariseau, Ex-M. P. F., marchand de bois, 1295, rue St-Laurent.
M. Ex-maire H. Laporte, président de la Banque Provinciale du Canada,
épicer en gros de la maison Laporte, Martin & Cie, Limitée, admi-
nistrateur du Crédit Foncier franco-canadien, 184, rue St-Paul.
M. Joseph Contant, Doyen de la Faculté de Pharmacie de l'Université
Laval, directeur de la Corporation de l'École des Hautes Etudes
Commerciales de Montréal, officier d'Académie, 121, rue Notre-
Dame Est.
L'hon. ex-maire Alph. Desjardins, Conseiller Privé de Sa Majesté pour
le Canada, ancien Ministre fédéral, administrateur du Crédit Foncier
franco-canadien, administrateur de l'Université Laval de Montréal,
Ch. 16 Edifice du Board of Trade.

M. Damase Masson, ancien négociant, Ch. 18, 157, rue St-Jacques.
M. L. E. Geoffrion, Commissaire du Havre de Montréal, associé de la
maison "L. Chaput, Fils & Cie," 1, de Brossard.
M. H. A. A. Brault, ancien négociant, 225, avenue Decelles, Côte-des-
Neiges.
M. C. H. Catell, Commandeur de la Couronne d'Italie, 116 Ave. de
l'Hôtel de Ville.
M. Isale Préfontaine, président de la Corporation de l'École des Hautes
Etudes Commerciales de Montréal, et Président d'Honneur de la
Fédération des Chambres de Commerce de la Province de Québec,
107, rue St-Jacques.
M. O. S. Perrault, directeur de l'Imperial Tobacco Co. of Canada,
Limited, 259, rue St-Antoine.

ANCIENS VICE-PRESIDENTS ET TRESORIER

M. Guillaume Boivin, ancien membre de la Commission Royale d'enquête
du Travail, 184, rue St-Laurent.
L'hon. J. D. Rolland, Président de la Banque d'Hochelega, membre du
Conseil Législatif de la Province de Québec, 18, rue St-Denis.
M. A. Racine, de "Alphonse Racine & Cie", marchands en gros de nou-
veautés, directeur de la Banque Provinciale du Canada, 349, rue
St-Paul.

M. Ubalde Garand, banquier, de Garand, Terroux & Cie, 48, rue Notre-
Dame Ouest.
M. L. J. A. Surveyer, quincaillier, 52, rue St-Laurent.
M. A. V. Roy, I. C., et industriel, 124, rue St-Jacques.
M. J. B. A. Lanctôt, marchand de gants, 212, rue St-Laurent.
M. Joseph Fortier, fab. papeter, 218, rue Notre-Dame Ouest.

AUDITEURS. — MM. Henri Beauregard, 70, rue St-Jacques; Henri Viau, 248, rue Notre-Dame Ouest.

COMMISSIONS PERMANENTES DE LA CHAMBRE POUR 1911-1912.

Le président fait partie ex-officio de toutes les Commissions.

AFFAIRES MUNICIPALES. — MM. Isale Préfontaine, président;
W. U. Boivin, C. H. Catell, T. Charpentier, Ludger Gravel, J. O. La-
brecque, H. Laporte.

AGRICULTURE ET COLONISATION. — MM. D. Pariseau, président;
Arthur Berthiaume, E. Blanchard, J. T. R. Laurendeau, Hon. J. D.
Rolland, L. J. Tarte, Rod. Tourville.

BEURRE ET FROMAGE. — MM. Adélaïde Fortier, président; W.
Champagne, J. A. Doré, A. A. Labrecque, Chs. Langlois, Z. Limoges,
J. A. Vaillancourt.

BULLETIN. — MM. Joseph Contant, président; E. Daoust, Hon.
Alph. Desjardins, C. P. A. J. de Bray, Geo. Gonthier, I. J. Loranger,
C. R., et Eugène Tarte.

COMPTABILITE. — MM. A. P. Frigon, président; Alfred Cinq-Mars,
Alex. Desmarieau, P. E. Dufresne, Chs. Ed. Gravel, C. A. Gagnon, Henri
Viau.

CURS ET PEAUX. — MM. Joseph Daoust, président; R. Claude, F.
B. Drouin, Paul Gallibert, S. D. Joubert, J. B. A. Lanctôt, A. S. Lavallée.

**ENSEIGNEMENT TECHNIQUE ET INDUSTRIES MANUFACTU-
RIERES.** — MM. A. V. Roy, président; G. Esplin, Joseph Fortier, A. A.
Granger, L. O. Grothé, A. E. Labelle, Alex. Machéras, J. T. Marchand.

EPICERIES ET PRODUITS ALIMENTAIRES. — MM. Joseph Ethier,
président; J. A. Doré, L. O. D'Argencourt, A. Dumont, Armand Chaput,
Nap. Gendreau, Alex. Orsail.

EXPOSITIONS ET MUSEES. — MM. G. Boivin, président; J. A. Beau-
dry, C. H. Catell, Jos. Contant, J. O. Gareau, Thos. Gauthier, A. H.
Hardy, L. A. Lapointe, Alex. Michaud, O. S. Perrault, Louis Perron.

FERS ET METAUX. — MM. Ludger Gravel, président; O. Dubois,
Alfred Jeannot, I. L. Lafleur, W. Lauriault, A. Prud'homme, L. J. A.
Surveyer.

MEMBRES D'HONNEUR DE LA CHAMBRE

Lord Strathcona et Mount Royal, L'Hon. Sir Lomer Gouin,
S. Beaudin, C. R. A. Klecskowiek, Min. pléinp.

FINANCES. — MM. Damase Masson, président; Armand Chaput,
Joseph Fortier, A. P. Frigon, Geo. Gonthier, A. E. Labelle, J. B. A.
Lanctôt.

HAUTES ETUDES COMMERCIALES. — MM. Geo. Gonthier, prési-
dent; Trefflé Bastien, Joseph Contant, Hon. Alph. Desjardins, C. P.,
L. Z. Gauthier, L. E. Geoffrion, H. Laporte.

LEGISLATION. — L'hon. Alphonse Desjardins, C. P., président; les
Hon. T. Berthiaume et N. Pérodeau, conseillers législatifs; J. A. Beau-
dry, Edmond Brossard, A. A. Granger, le Lieut.-Colonel A. E. Labelle,
Louis J. Loranger, C. R., et O. S. Perrault.

MINES, BOIS ET FORETS. — MM. J. T. Marchand, président; J. T.
Armand, A. A. Larocque, Octave Lemay, Albert Hudon, Alph. Renaud,
L. Sohler, Rod. Tourville.

NOUVEAUTES. — MM. Alphonse Racine, président; W. U. Boivin,
J. N. Dupuis, J. Filatrault, J. O. Gareau, A. H. Hardy, C. E. Martin.

PRODUITS CHIMIQUES. — MM. Henri Lanctôt, président; Arthur
Décary, J. G. A. Filion, S. Lachance, A. J. Laurence, Paul J. Leduc.

RECEPTION. — MM. Jos. Fortier, président; N. Beaudry, A. N. Bre-
deur, Armand Chaput, Damase Masson, Alex. Michaud, O. S. Perrault,
Alph. Renaud.

TRANSPORTS, TELEGRAPHES ET TELEPHONES. — MM. C. H.
Catell, président; Damase Masson, Trefflé Bastien, Armand Chaput,
Geo. B. Fraser, A. A. Granger, L. E. Geoffrion, J. P. Mullarkey, Isale
Préfontaine.

VINS ET LIQUEURS. — L'Hon. J. M. Wilson, président; MM. H. G.
Bisson, J. A. Christin, J. Ethier, Albert Hudon, F. X. St-Charles,
L. A. Wilson.

MEMBRES A VIE

MM. Fred. C. Larivière, C. H. Catell, Isale Préfontaine, Ovide B.
Perrault, Joseph Fortier, U. Garand, Arthur C. Larivière, F. D. Shallow,
J. Arthur Villeneuve, Louis J. Loranger, C.R., Fortunat Bourbonnière.

O. LOISELLE & CIE



Marchands - Tailleurs

Notre magasin est en position de vous offrir le plus grand assortiment de tweeds, draps, etc., pour la saison d'automne.

Nous confectionnons aussi les
COSTUMES DE DAMES

Paletots et habits d'après les derniers modèles. Coupe garantie

Une visite est sollicitée

**OSCAR LOISELLE & CIE, MARCHANDS
-TAILLEURS**
128, RUE ST-DENIS

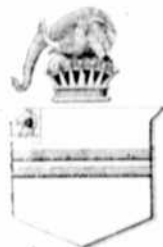
Tel. Bell Est 5887

Entre Ste-Catherine et Dorchester

Lorsque vous irez à

QUEBEC

Si vous tenez à être bien logé, essayez le



Le site est idéal: Nous avons des chambres magnifiquement meublées, pourvues de tout le confort que requiert un hôtel moderne — Eau chaude et eau froide, et téléphone Bell à longue distance dans chaque chambre.

Les visiteurs trouveront le St-Louis de leur goût. Notre table est surtout à remarquer et nous avons des concerts donnés par un orchestre spécial tous les jeudis et dimanches soirs.

Si vous voulez goûter le repos et vous régaler, mettez-nous à l'épreuve.

ÉCOLES DU SOIR

Les écoles gratuites du soir, sous contrôle du gouvernement, sont ouvertes à Montréal et à Québec, du premier octobre au premier mars chaque année.

On y enseigne le Français, l'Anglais, le Calcul, l'Écriture et la Comptabilité.

MONTRÉAL ET BANLIEUE

Les écoles sont sous la direction de M. J. Bergeron, 119, rue Mentana.

QUEBEC

Les écoles sont sous la direc. de M. l'abbé Th. G. Rouleau, principal de l'École Normale Laval.



ROYAL EXCHANGE

Assurance de Londres, Ang.

FEU!

ETABLIE EN 1720

Pertes payées depuis l'organisation, \$250,000,000.

Gouverneur, SIR NEVILLE LUBBOCK, K.C. M.G.
Sous-Gouverneur, C. SEYMOUR GRENFELL, ECR.

Directeurs Canadiens :

H. V. MEREDITH, Ecr.

MONTRÉAL

J. S. HOUGH, C. R.

WINNIPEG

Gérant pour le Canada, ARTHUR BARRY.

BUREAU CHEF AU CANADA :
EDIFICE ROYAL EXCHANGE
Coin des rues St-Frs.-Xavier et St-Sacrement,
MONTRÉAL.

Entrepôt pour les fameuses Bibliothèques à sections

MACEY

"MACEY"

FOURNITURES DE BUREAUX

Un grand Choix

Pupitres, Bibliothèques, Chaises de Bureaux, Sofas, Tables, Etc.

Tapis, Rideaux, Prelarts, Blinds, Etc.

Horloges et Cadres.



MEUBLES et LITERIES

Nos marchandises sont de haute qualité.

Nos prix sont uniformes et marqués en chiffres lisibles



RENAUD, KING & PATTERSON, Ltée coin Ste-Catherine et Guy.

BULLETIN DE LA CHAMBRE DE COMMERCE

DU DISTRICT DE MONTREAL

13e ANNÉE

Montreal, Decembre 1911

No. 11

Les réunions ont lieu tous les mercredis à trois heures et trente p. m.

MEMBRES DE L'ECOLE DES HAUTES ETUDES.

Renommés pour un deuxième terme de quatre années, membres de la Corporation de l'École des Hautes Etudes Commerciales de Montréal, en conformité du Statut de Québec de 1907, 7 Edouard VII, Ch. 22.

Monsieur Isaïe Préfontaine, membre du conseil d'arbitrage et ancien président de la Chambre du district de Montréal et de la Fédération des Chambres de la province de Québec, président d'honneur de la Fédération, etc.

L'Honorable Gervais, juge de la Cour du Banc du Roi de la province de Québec, Chevalier de la Légion d'Honneur, Docteur en Droit, professeur de droit international à l'Université Laval de Montréal.

Monsieur C. F. Smith, Président de The James McCready Co., Limited, directeur de la Banque des Marchands du Canada etc.

Monsieur Joseph Contant, Doyen de la Faculté de Pharmacie de l'Université Laval à Montréal, membre du conseil d'arbitrage et ancien président de la Chambre de Commerce du District de Montréal, officier d'académie, etc.

Monsieur Honoré Mercier, L.L.L., Avocat, député à l'Assemblée Législative de Québec.

Délégués de notre Chambre au conseil d'administration de l'École Technique de Montréal en conformité du Statut de 1907, 7 Edouard VII Ch. 25 pour un terme de trois ans.

Monsieur Frédéric Clément Larivière, président de la maison Larivière Incorporée, président de la Chambre de Commerce du District de Montréal, membre du conseil d'arbitrage de cette chambre ainsi que de la Fédération des Chambres de Commerce de la province de Québec, directeur de cette Fédération, etc.

Délégués de notre Chambre à la Fédération des Chambres de Commerce de la province de Québec. 9-10 Edouard VII Ch. 99

MM. Isaïe Préfontaine président d'honneur de la Fédération, Frédéric C. Larivière, Armand Chaput, l'Hon. M. Alphonse Desjardins, C.P., C. H. Catelli et le Secrétaire de la Fédération M. F. J. Bourbonnière, C.R.

Délégués de la Chambre au conseil consultatif international du musée commercial de Philadelphie;

MM. C. H. Catelli et L. E. Geoffrion.

Délégués de notre Chambre à l'Association d'Exposition Industrielle de Montréal: 3 Ed VII Ch. 19, et 7 Ed. VII Ch. 28

MM. Guillaume Boivin, président de notre comité des expositions, ancien membre de Commission royale d'Enquête de Travail, MM. Frédéric C. Larivière, Joseph Contant, C. H. Catelli et O. S. Perrault.

Conseil de la Chambre Syndicale de la Construction Affiliée à notre Chambre

Président: M. L. Z. Gauthier, architecte, 180, rue St-Jacques; 1er Vice-Président: M. N. Simoneau, électricien, 583, rue Notre-Dame Ouest; 2e Vice-Président: M. W. David, plombier, 55, rue Bonsecours; Trésorier: M. J. B. Dagenais, entrepreneur, 977, rue St-Jacques; Secrétaire: M. J. E. C. Daoust, architecte, 180, rue St-Jacques.

DIRECTEURS

M. Trefflé Charpentier, entrepreneur, 157, Ave. Papineau; M. T. Préfontaine, march. de bois, coin Charlevoix et St-Patrice; M. N. T. Gagnon, Sec. "Mon. Terra Cotta Lum. Co.," 26, Ed. Board of Trade; M. J. B. Gratton, entrepreneur, 494, rue Sherbrooke Est; M. Alfred Mercure, entrepreneur, 412, rue Labrecque; M. L. Perron, architecte, 17, Côte Place d'Armes; M. J. A. Godin, architecte, 299, rue St-Denis.

SOMMAIRE :

	PAGES
1° La nouvelle année	167
2° Les élections de la chambre	167
3° Petit courrier	167
4° Du rôle du licencié en sciences commerciales dans le développement économique d'un pays	169
5° Travaux de la chambre	173, 174
6° Le Canal de la Baie Georgienne	174
7° Embranchement du G. T. P. avec Montréal	176
8° Retard dans la livraison des marchandises par les compagnies de chemins de fer	176
9° L'octroi des licences pour l'accommodation du public voyageur	176
10° Les bonnes routes, rapport	176
11° Liste des membres	177
12° Table des matières	184

La Nouvelle Année

Le présent numéro du "Bulletin" arrivera à nos lecteurs presque à la veille de la nouvelle année; les Officiers et les Membres du conseil de la Chambre en profitent donc pour présenter à tous les membres l'expression de leurs souhaits les plus sincères pour l'an 1911.

Les Elections de la Chambre

Comme on le sait les élections de la Chambre auront lieu le deuxième mercredi de février.

La mise en nomination des candidats aux charges d'officiers et de conseillers aura lieu le 24 janvier.

Nous rappelons aux membres que pour avoir le droit de voter à cette élection, ils devront avoir payé d'avance leur contribution pour l'année 1912, ou tous les arrérages qu'ils pourraient avoir avec la chambre.

Petit Courrier.

La Banque des Marchands du Canada, a de nouvelles succursales aux endroits suivants:

Moose-Jaw et Regina, Saskatchewan; et un bureau additionnel à Winnipeg, sur la rue Bannerman.

La Banque a maintenant 167 succursales.

Du rôle du licencié en sciences commerciales dans le développement économique d'un pays.

Liste de l'intéressante conférence faite au dîner-causerie de la Chambre le 20 octobre, par M. A. de Bray, directeur de l'École des Hautes Études Commerciales de Montréal

Le numéro de novembre du "Bulletin" a donné le compte rendu du premier dîner-causerie de la Chambre, de la série 1911-1912. Le conférencier de circonstance fut le distingué directeur de l'École des Hautes Études Commerciales de Montréal, M. A. de Bray.

M. de Bray a voulu être ratique, et en un style captivant il nous a démontré le rôle considérable que peut jouer un licencié en sciences commerciales dans le développement économique d'un pays. Comme nous l'avions promis nous publions aujourd'hui le texte de cette causerie de M. de Bray, dont la lecture devrait être faite non seulement par les chefs de familles, mais par leurs fils, ainsi que par tous ceux qui s'intéressent à la question d'éducation.

"Je veux vous entretenir pendant quelques instants sur l'enseignement commercial supérieur, sur l'enseignement donné dans les Écoles des Hautes Études Commerciales, et si je devais donner un intitulé à cette modeste causerie, je l'appellerais: Du rôle du Licencié en Sciences Commerciales dans le développement économique d'un pays.

* * *

C'est durant le dernier quart de siècle, vous le savez, que les 4 ou 5 pays qui sont à la tête des nations au point de vue économique, ont inauguré les Universités commerciales et depuis plusieurs années déjà, ils en recueillent les profits. Les autres pays, dont la province de Québec, ont eu leur attention éveillée par ce fait que ce sont précisément les nations les plus industrielles qui ont organisé l'enseignement commercial supérieur et ils en ont juste ment conclu qu'un rapport existait entre ce fait et la situation économique de ces nations. De là, à organiser chez eux cet enseignement, il n'y avait qu'un pas: ces pays ont voulu lutter avec les mêmes armes, c'est-à-dire fournir une éducation universitaire aux hommes d'affaires, car le commerce devient de plus en plus scientifique. M. Maurice Lair montrait nettement l'orientation nouvelle dans son livre: "L'Impérialisme Allemand," quand il écrivait: "Les vieilles universités ne conviennent plus à l'Allemagne, elle les a doublées de ces institutions qui sont pour ainsi dire l'école supérieure de guerre qui donnera un état major de jeunes gens, pourvus à la fois de connaissances théoriques et d'habileté pratique: ceux-ci pourront devenir directeurs de plus vastes maisons, organisateurs de succursales, fondateurs de firmes nouvelles."

Et en n'envisageant que ce qui nous concerne, pourquoi ne donnerait-on pas à la génération de demain, un enseignement conforme aux nécessités de demain? Puisque partout on constate que l'évolution commerciale suit l'évolution industrielle, et que l'homme d'affaires de demain doit être autre que l'homme d'affaire d'hier, pourquoi ne pas faire le nécessaire pour que cet homme d'affaires de demain soit un homme d'affaires "up-to-date"? Faut-il laisser le jeune Canadien dans une situation inférieure à celle du jeune Allemand, du jeune Français, du jeune Belge ou du jeune Américain?

Personne n'oserait répondre affirmativement, car personne n'oserait avancer qu'un jeune canadien ne vaut pas un jeune homme d'une autre nationalité. Je sais la part active prise par la Chambre de Commerce dans la création de l'enseignement commercial supérieur au Canada, et il faut lui rendre hommage pour sa clairvoyance: je sais que tous les membres de cette chambre sont convaincus de ce que l'École des Hautes Études Commerciales vient à son heure, mais je sais aussi qu'il y a encore des hésitants. C'est pourquoi il convient de souligner l'importance qu'il y a pour un pays, aspirant à jouer un rôle économique dans le monde, d'avoir un enseignement préparant à toutes les branches de l'activité humaine.

L'instruction dans une société organisée

DOIT FORMER UN TOUT

doit être une sorte d'édifice dans lequel chacune des pierres a son importance, tient sa place et est indispensable.

Si je vous parle de l'enseignement en général, c'est parce que je sais qu'en certains milieux on semble méconnaître encore l'utilité de l'enseignement supérieur et je veux vous montrer sa place dans l'instruction et le rôle attribué à ses diplômés dans le développement économique d'un pays. On a même comparé l'enseignement commercial supérieur à l'enseignement technique proprement dit.

C'est là établir un parallèle entre deux choses qui ne sont nullement comparables, autant vaut comparer une école primaire à une faculté de droit. Ces deux enseignements se complètent et font partie l'un à côté de l'autre, de l'édifice de l'instruction, et toutes deux ont leur utilité, je dirai même leur indispensabilité.

Dans tous les pays où les deux enseignements sont juxtaposés, l'enseignement technique fournit à l'industrie de bons contremaîtres et d'excellents ouvriers surtout, car il est évident que les centaines d'élèves suivant les cours, ne peuvent tous devenir contremaîtres, et le but de l'école technique est de former une main-d'œuvre habile. L'enseignement commercial supérieur forme des chefs pour les entreprises les plus diverses, commerciales, industrielles, financières, maritimes, etc., ainsi que des fonctionnaires supérieurs et plus particulièrement pour le service consulaire dont les agents ont pour mission de rechercher des débouchés pour les industries nationales. Il ne faut pas perdre de vue que pour qu'une industrie naisse et vive, il faut en tout premier lieu des organisateurs, desquels les entreprises modernes exigent de vastes connaissances. Avant qu'une usine ne produise, il faut établir un plan d'action, soigner la partie financière, les installations, etc. et faire l'achat des matières premières. Après cette partie qui, étant donnée l'importance de l'installation et de l'achat des matières premières, est essentielle pour assurer la réussite, il faut faire appel à une bonne main-d'œuvre, transformant les matières premières en produits manufacturés. Après, l'homme d'affaires rentre à nouveau en scène, pour le placement de la production, pour trouver des débouchés, vaincre la concurrence, car il ne suffit pas de produire, il faut surtout vendre, sans quoi la surproduction rendrait bien vite superflue la meilleure main-d'œuvre, rendrait superflues les aptitudes que l'enseignement technique procure aux travailleurs.



Sommaire des Lois de Concession

DANS LE NORD-OUEST CANADIEN

Dans les sections pairs (excepté les Nos 1 et 15) et non réservées des terres du Dominion dans le Manitoba, l'Alberta et la Saskatchewan, tout chef de famille ou tout individu mâle de plus de 18 ans peut prendre en concession un quart de section d'environ 64 h. (160 acres).

La demande d'enregistrement doit être faite par le demandeur en personne, à une agence ou sous-agence des terres du district où la concession est située. L'enregistrement par procuration peut être fait à une agence sous certaines conditions, par le père, la mère, la fille, le frère, la sœur d'un concessionnaire devant venir s'établir.

Le concessionnaire doit se conformer à l'une des règles suivantes du "homestead":

1. Résider et cultiver au moins six mois par année pendant trois ans.

2. Il peut satisfaire aux lois de la résidence en cultivant et vivant sur une propriété personnelle d'au moins 80 acres dans le voisinage de sa concession. Une propriété en association ne peut se rapporter à cette clause.

3. Il peut aussi satisfaire aux lois de résidence en vivant avec son père (ou sa mère en cas du décès du père) si ceux-ci résident en permanence sur une propriété personnelle d'au moins 80 acres sur concession enregistrée par eux dans le voisinage ou sur celle de leur fils.

Le mot "voisinage" dans les deux paragraphes précédents indique une distance n'excédant pas neuf milles en ligne droite, non compris l'espace réservé pour les routes.

Un concessionnaire voulant satisfaire aux lois de résidence en vivant avec ses parents ou en cultivant une propriété personnelle doit en informer l'agent du district.

Un avis préalable de six mois doit être donné au Commissaire des Terres à Ottawa pour l'obtention des titres de propriété.

W. W. CORY, Député-Ministre de l'Intérieur.

Laporte, Martin & Cie, Limitée

MONTREAL.

DISTRIBUTEURS GENERAUX POUR

St. Richard	St. Jean d'Angely	Cape
Mitchell Bros	Orange	Whisky Black & White
Mitchell & Cie Ltd	Belfast	Whisky J. & J.
J. F. Wiser & Sons	Truro	Whisky Canadian
Herman Jensen	Schladan	Old Gold Blend
G. Pius & Co	London	Old Tom Gin
Real Campanha Victoria	Portugal	Vin de Port
E. Bartissol	Portugal	Vin de Port
Drex Hermanns	José de la Cruz	Vin Sherry
Penoch Artell & Cie	Tarragona	Vin de Mass
Jarret & Cie	Malaga	Vin Malaga
Companhia Vinicola Unio	Espagne	Vin Chateaux
A. Debar & Cie	Bordeaux	Claret et Supérieur
Molin Père & Fils	Breux	Vin Champagne
Frédéric Krotz	Coblenz	Vin de Rhin
A. Sarrasin & Javilliere	Dijon	Vin Tonquin
Kunkelman & Co	Reims	Champagne Paper Bouteille
Union Champenoise	Reims	Champagne Cardinal
Bouvet Ladubay	St. Hilaire	Champagne Double Langouste
Jules Pernod	Avigne	Asasche & Kirsch
Phil Ferrero Ricardo	Turin Italie	Vermouth 100 ans
Gondran & Fils	Marseille	Vermouth François
Casalis & Pratt	Marseille	Vermouth François
P. Garnier	Reims les Bains	Liquor et Cordons
Miller Brewing Co	Milwaukee	Lager High Life
W. E. Johnson & Co	Liverpool	Reims de Mail Mules
Belfast Mineral Water	Belfast Irlande	Blitz Ale Guinness Stout
Chateau René Robert	Bassin de Vichy	George de Angles Trappes
Chateau René Robert	" " "	" " "
Source La Sanitas	" " "	" " "
Source St-Nicholas	" " "	" " "
Source St-Nicholas	" " "	" " "
Source La Neptune	" " "	" " "
Source La Capitale	" " "	" " "
Duffy & Co.	Rochester, N.Y.	" " "
Duffy & Co.	" " "	" " "
Duffy & Co.	" " "	" " "
Bianc & Fils	Valence sur Rhône	" " "
H. E. Boule & Cie	Marseille	" " "
Société Anonyme le SOLEIL	Malines	" " "
La Savonnerie "LE SOLEIL"	Marseille	" " "
A. & L. Lehuicher	Paris	" " "
Société des Uvines Remy	Louvain Belgique	" " "

INTERCOLONIAL RAILWAY

GARE BONAVENTURE

HORAIRE

8. 15	EXPRESS MARITIME. pour Lévis, Québec, Murray Bay, Rivière du Loup, Cacouna, Little Métis, Campbellton, Moncton, St-John, et Halifax, samedi excepté. Le samedi us- qu'A Campbellton seulement.
A. M.	
4. 00	EXPRESS pour St-Hyacinthe, Nicolet et stations intermédiaires. Dimanche excepté.
P. M.	
7. 30	OCEAN LIMITE. samedi excepté. pour Lévis, Québec, Murray Bay, Rivière du Loup, Matapédia, Campbellton, Moncton, St-John, Halifax, Prince Edouard Island, et Sydney.
P. M.	
11. 45	Le vendredi, wagon-lits spécial pour Rivière du Loup et Cacouna.
P. M.	
	Lévis et Québec. Le Samedi seulement. Wagons Lits prêts à 0 hrs.

Bureau des Billets de la ville
130, RUE ST-JACQUES

Tel. Main 615

M. A. PRICE, Ass. Agt. Gén. des Passagers.
GEO. STRUBBE, Agent des Billets de la Ville

IMPORTANT



Quand vous aurez besoin d'une valise, d'un sac de voyage, d'un harnais, d'une selle ou de couvertes pour chevaux.

N'oubliez pas de demander la marque "Aligator"

FABRIQUE DE

Lamontagne Limitée.

BLOC BALSOPAL
RUE NOTRE DAME OUEST MONTREAL Can

Fumez les

CIGARETTES



SWEET CAPORAL

AVOCATS

J. B. Archambault J. A. Julien
J. A. Robillard, C. B. Jos. B. Bérard

Archambault, Robillard, Julien & Bérard
AVOCATS et PROCUREURS

15, rue St-Jacques, Montréal
Téléphone Main 7091 Adresse télégraphique "Lexode"
7094 Codes A.H.C. & Watkins

R. Beaudin, C. R. L. J. Loranger, C.R. LL.D.
Paul St-Germain, LL.L. L. Guérin, LL. B.
H. P. Raymond

Beaudin, Loranger, St-Germain, Guérin & Raymond
AVOCATS

39, rue St-Jacques, MONTREAL
Tel. Bell Main 5124-5155

F. BOURBONNIERE, C.R., B.A., LL.L.

AVOCAT

Directeur du COURT HOUSE JOURNAL
76, rue St-Gabriel, Montréal.

Tél. Bell, Main 2679 et Uptown 3673

Edmond Brossard

AVOCAT

Etude légale LeBlanc, Brossard & Forest
Edifice du Credit Foncier

Tél. Main 315 35, St-Jacques Montréal

Gouin, Lemieux, Murphy & Bérard

AVOCAT

Edifice Banque de Québec, Montréal

Nr. L. Gouin, C. R. Hon. R. Lemieux, C. R.
D. R. Murphy, C. R. L. P. Bérard, C. R.
Antoine Perrault, LL. L. J. H. Dillon, B. C. L.

F. W. Hibbard, C. R. Louis Boyer, C. R.
Louis Gosselin, B.C.L. Hon. R. Dandurand, C.R.
Consell.

HIBBARD, BOYER & GOSSELIN
AVOCAT

Tél. Main 1453
Tél. Main 2535 112, rue St-Jacques, Montréal

MacLennan & Baker

AVOCATS, PROCUREURS, ETC.

Edifice Banque de Québec. Tel. Main 4705

Tél. Bell Main 2279.

A. PAPINEAU MATHIEU

De la Société Légale Mullin & Mathieu

AVOCAT

401 et 402, Edifice de la Banque d'Epargne
180, rue St-Jacques, MONTREAL

Dan. McAvoy, C. R. A. Handfield, LL. B.
W. A. Handfield, LL.M. Aug. Dufresne, LL.L.

McAvoy, Handfield & Handfield
AVOCATS

Chambres 212 à 214 Edifice Banquer de Québec
Tél. Bell, Main 7190-7191 MONTREAL

Tél. Main 7739 Adresse télégraphique : Fabsurvey

E. FABRE SURVEYER, C. R.

AVOCAT ET PROCUREUR

Edifice de la Banque Nationale,

99, rue St-Jacques, Montréal

INGENIEURS-CIVILS

TEL. BELL MAIN 2814

DE GASPE BEAUBIEN

B. Sc. McGill

M. Ass. C. S. C. E. — M. Ass. A. I. E. E.

INGENIEUR

Spécialité: Electricité

**72-73 Liverpool & London & Globe,
PLACE D'ARMES, MONTREAL**

Tél. Bell Main 874

A. & E. LOIGNON

INGENIEURS

CIVILS

17, Cote de la PLACE D'ARMES

MONTREAL

Téléphone Bell Main 1676

THE

**Canadian Seigwart
Beam Co., Ltd.**

INGENIEURS et
ENTREPRENEURS

Bureaux et Ateliers: TROIS-RIVIERES, Que.

Représentant à

MONTREAL: 17, cote Place d'Armes

Tel. MAIN 375

P.-V. Rougier

A. Décarv

Rougier Freres

(Cie Incorporée)

IMPORTATION DE

PRODUITS FRANCAIS

Maison d'Achat: 9, Place des Vosges, Paris

Siège Social:

63, rue Notre-Dame Est, Montreal

NOTAIRES

Tel. Bell 1829

Belanger & Belanger

NOTAIRES, COMPTABLES
ET COMMISSAIRES

30, rue, St-Jacques MONTREAL

LEANDRE BELANGER, ADRIEN BELANGER
MONTREAL

Tel. Bell Main 2785 Résidence: 405 Duluth Hst
Tél. St-Louis 1584

LUCIEN GIROUX

NOTAIRE

Argent à prêter, règlement de successions

43, RUE SAINT-GABRIEL, MONTREAL

Edifice F.-X. ST-CHARLES Ltée

Téléphone Main 681

ROSARIO LALANNE

NOTAIRE

EDIFICE TRUST & LOAN

30, rue St-Jacques, Montreal

Tel. Main 5745 Bureau du soir:
196, rue Versailles, Tél. Up. 1471

JOSEPH E. LEMIRE, L.L.L.

NOTAIRE

de Lighthall & Lighthall

Edifice Banque de Québec, Montreal

Tel. Bell Main 2214 Résidence: Est 2474
Maurice Loranger, LL.L. Bernard Melançon

LORANGER & MELANCON

Notaires et Commissaires

97, rue Saint-Jacques, Montréal

Prêt d'argent Administration de successions

William H. Cox, Frank E. McKenna.

STUART, COX & McKENNA

Notaires, Commissaires, Etc.

Edifice Assurance Royale.

2, Place d'Armes, Montreal

**PATENTES
OBTENUES PROMPTEMENT**

Avez-vous une Idee? — Si oui, demandez le
Guide de l'Inventeur qui vous sera envoyé gratis
par Marlon & Marlon, Ingénieurs-Consell,
Bureaux: Edifice New York Life, Montéal,
et Washington, D. C.

Ubalde Garand Tancred D. Terroux

GARAND, TERROUX & CIE

Banquiers & Courtiers

18, rue Notre-Dame Ouest MONTREAL

Près de la Place d'Armes

C. E. Racine & Cie

COURTIERS EN DOUANE

TEL. BELL MAIN 6899 & 7621

11, rue St-Sacrement Montréal

CE QUE DOIVENT FAIRE LES HOMMES D'AFFAIRES

En résumé :

10. Les hommes d'affaires formés par l'enseignement commercial supérieur, doivent d'abord assurer le nécessaire à une bonne production.

20. Une bonne main-d'oeuvre formée par l'enseignement technique, doit assurer une bonne production.

30. Les hommes d'affaires doivent ensuite assurer les débouchés pour cette bonne production.

Pour ma part, si ces enseignements sont d'inégale utilité, je renonce à distinguer lequel est le plus utile, et laisse la chose aux réflexions de chacun. Je me bornerai à faire observer que c'est par l'union de toutes les forces vitales plutôt que par des comparaisons stériles qui parfois sentent le dénigrement que la situation économique s'améliorera progressivement et avec elle le bien-être de tous les citoyens.

Il y a quelque temps, je lisais une poésie intitulée: "Les rouages qui demandent un roi", parodie de la fable "Les grenouilles qui demandent un roi", du bon LaFontaine, je pense. LaFontaine faisait parler les bêtes, l'auteur de la poésie en question faisait parler les roues. Il s'agissait de différentes pièces d'une montre qui, comme les grenouilles, avaient décidé de se choisir un monarque et je résume les arguments de chacune. C'est à moi que revient la couronne, s'écriait le ressort car je suis la force et sans moi, à quoi servirait tout le mécanisme, et il concluait, par une énormité en disant, d'ailleurs la force prime le droit. Pardon! disait le balancier, c'est à moi qu'il convient de ceindre la couronne, j'ai la grâce, l'élégance, et toute votre force ne servirait à rien si je n'étais le régulateur. Mais disait un rouage intermédiaire, à quoi peut servir et la force et son régulateur, si je n'étais là pour les mettre en relations, je suis en excellents rapports avec les deux. Et ainsi chacune des pièces constitutives du mécanisme réclamait avec forces arguments, mettant en évidence son utilité. L'aiguille même disait: A quoi servirait toute la machine, si je n'étais là pour indiquer l'heure, je suis en métal précieux et déjà ornée de joyaux; à moi la couronne. La poésie avait une morale; elle était donnée par un vieux réveille-matin qui avait écouté silencieusement toute la discussion. Ce n'est, disait-il, que par l'union étroite et par l'apport de toutes les bonnes volontés que vous ferez valoir votre utilité; unis, dans votre ensemble, vous êtes quelque chose, isolés, vous n'êtes rien. Que ce soit donc l'union qui règne. Comme un mécanisme, les différentes institutions composant un système éducationnel bien compris, doivent être intimement liées, même celles qui semblent les plus disparates, comme une école de musique ou une école des Baux-Arts; il faut qu'le système forme un ensemble duquel on ne peut rien distraire.

Une autre question est celle de

L'UTILITE IMMEDIATE

L'instruction technique doit donner aux élèves une formation pratique, les mettant en état d'être dès leur sortie, d'excellents ouvriers ou contremaîtres. L'enseignement commercial supérieur, comme tout enseignement universitaire, demande pour ses diplômés un certain stage, il en est de même pour le jeune ingénieur, le jeune médecin ou le jeune avocat, au sortir de l'université, ils doivent

s'exercer un certain temps à la pratique par le stage, avant de pouvoir tirer parti des connaissances qu'ils ont acquises.

Le but de l'enseignement commercial supérieur est de fournir des chefs d'entreprises, or il est de toute évidence que le jeune Licencié en Sciences Commerciales n'est pas qualifié pour prendre la direction d'importantes entreprises dès sa sortie de l'École, contrairement au diplôme de l'enseignement technique qui rend dès sa sortie des services appréciés. Mais comme tout grenadier de l'Empire avait dans sa giberne le bâton de maréchal, tout Licencié en Sciences Commerciales a dans son diplôme l'attestation qu'il possède des connaissances qui peuvent le conduire à la tête des affaires les plus importantes. Et en attendant, ils pourront seconder d'une façon plus efficace ceux qui auront le bon esprit de s'en entourer, car comme le dit Carnégie dans son livre "L'Empire des affaires," "Les jeunes gens instruits ont un avantage considérable sur celui qui n'a été qu'un apprenti; ils ont l'esprit ouvert et pas de préjugés, l'attitude scientifique les rend accessibles aux idées nouvelles." En attendant, donc, ils seront les sous-chefs, seront chargés des missions de confiance, demandant de l'initiative, du tact, de l'intelligence et en conséquence déjà ils trouveront des situations mieux rémunérées, indépendamment de cette perspective qu'ils ont d'atteindre le sommet, s'ils le veulent et s'ils travaillent activement à cette fin.

Prenons un exemple: Deux jeunes gens d'égale intelligence, sortant du collège, se disposent à embrasser la même carrière, d'entrer dans une entreprise quelconque. L'un y entre immédiatement et y fait son apprentissage, l'autre poursuit ses études, en vue de son avenir et devient Licencié en Sciences Commerciales. Après trois années il entrera dans la même entreprise que le premier. Qu'advient-il? A ce moment le premier aura un léger avantage, il aura été à l'école de la routine et il aura appris tout ce que cette école peut lui apprendre. Le Licencié en Sciences Commerciales aura lui, l'esprit d'observation, l'initiative, il aura des connaissances qui lui donneront plus de jugement, et l'entreprise qui l'emploiera tirera partie de ses connaissances.

CONSEQUENCE IMMEDIATE:

Rendant rapidement des services plus appréciés, il sera mieux rémunéré.

CONSEQUENCE ULTERIEURE:

Les directeurs de l'entreprise ayant besoin d'un personnel supérieur, soit pour le seconder, soit pour créer des succursales, choisissent les plus capables et ceux-ci sont de cette façon sur le chemin du directorat.

RÉSULTATS:

Le Licencié en Sciences Commerciales a consacré trois années aux études et est entré plus tard dans la vie active, mais, dans des conditions bien meilleures et avec la perspective d'arriver aux postes supérieurs, tandis que le routinier devra se résoudre à demeurer toute sa vie dans des emplois subalternes.

C'est ce que Carnégie affirmait en disant: "Le diplômé d'Université, possède des idées plus larges que celui qui a été privé de l'éducation universitaire; par là même qu'il a habité les régions de la théorie, il dépassera celui qui, une couple d'années avant lui, aura été mis à l'école de la pratique." Et c'est aussi ce que l'expérience a démontré dans TOUS les pays qui ont organisé l'enseignement commercial supérieur; on constate que la plupart des affaires importantes sont aux mains des Licenciés en Sciences Commerciales.

Les conditions économiques ont changé et chacun reconnaît que l'homme d'affaires d'aujourd'hui est tout différent de celui d'il y a 25 ans, et même moins.

Et les affaires modernes exigeront encore davantage. Aussi ce qu'il faut soigner, selon une expression de M. Armstrong, c'est la "fabrication de l'intelligence": "Brain power", littéralement, "le pouvoir de la cervelle" que je traduis par puissance intellectuelle, est la chose la plus utile disent les Américains. C'est ce qui faisait écrire à Carnégie dans son livre plus haut rappelé: "Aujourd'hui chacun demande de la substance cérébrale. Cultivez donc cette substance; plus vous en aurez à vendre, plus élevé sera le prix que vous pourrez en demander."

Oui, soignons la "fabrication de l'intelligence", car c'est cette fabrication qui amènera une heureuse solution à un problème des plus graves, duquel dépendent la prospérité du citoyen, de la famille, de la nation. Dans la lutte économique qui se poursuit entre nations, on comprend que la victoire restera à celles qui sont les mieux équipées, c'est-à-dire, qui uniront les meilleurs chefs à la meilleure main-d'oeuvre. La vie industrielle dépend totalement des débouchés procurés par les hommes d'affaires, et de cette vie dépendent les progrès des peuples, la prospérité qui a pour complément le développement des sciences, des arts et de la civilisation. Mais la recherche de ces débouchés, assurant notre expansion économique n'est pas aisée; elle exige un ensemble de connaissances les plus diverses, un esprit d'observation, d'initiative, qui sont l'apanage du Licencié en Sciences Commerciales.

Les Licenciés en Sciences Commerciales sont les

AUXILIAIRES INDISPENSABLES

de l'industrie à l'intérieur et à l'extérieur. Il est à souhaiter que les commerçants, les industriels, les financiers, les membres des conseils d'administration des entreprises les plus diverses, soient clairvoyants, qu'ils prennent à leur service les jeunes Licenciés en Sciences Commerciales, qui ont, "la puissance intellectuelle", et ils verront rapidement comment leur utilisation amènera de l'extension à leurs affaires. Que les industriels canadiens, après avoir complété les connaissances du Licencié en Sciences Commerciales, par quelques renseignements techniques relatifs à leurs industries, n'hésitent pas à leur confier leur représentation en d'autres pays, à les prendre comme commissionnaires, plutôt que de laisser leurs intérêts aux mains d'étrangers, représentant d'habitude, un grand nombre d'affaires les plus diverses et des contrées les plus diverses, ne se souciant de placer les produits des industries canadiennes que pour autant qu'elles leur rapportent plus de profits que d'autres. Dans les débuts, pour partager les frais d'une représentation collective de produits canadiens, les producteurs pourraient peut-être se grouper et partager les frais d'une représentation.

C'est pour aider nos industriels que l'École des Hautes Etudes Commerciales a été créée, et c'est par cette aide, que cette institution rendra d'éminents services au pays, récompensant ainsi le gouvernement qui l'a fondée, et à la Chambre de Commerce qui en a été l'instigatrice, et a été mêlée directement à son organisation, qui a été confiée par le gouvernement à de ses membres les plus éminents. Je ne cite pas de noms. Tous vous les avez sur les lèvres, et vous vous joindrez à moi pour leur rendre hommage pour la façon dont il se sont acquittés de leur mission et ont servi leur pays.

QUELQUES MOTS DE M. REVOL

Le président, M. Larivière, après avoir remercié chaleureusement le savant conférencier, invite M. Revol, président de la Chambre de Commerce française, de dire quelques mots sur le même sujet.

M. Revol, après avoir montré que le but de la Chambre de Commerce Française de Montréal est d'étendre les relations entre le Canada et la France, déclara qu'il était un licencié de l'École des Hautes Etudes de Lyon, France, et en profita pour faire une comparaison entre cette ville et la métropole. L'une et l'autre ont à peu près la même population ($\frac{1}{2}$ million.). Lyon a sa montagne, le Mont Fourvière, tout comme Montréal a le Mont-Royal, il a son fleuve, le Rhône qui, tout en n'étant pas aussi considérable que le St-Laurent, n'en est pas moins un fleuve d'une certaine importance.

Lyon a son Ecole des Hautes Etudes, Montréal a aussi la sienne et sur ce point la métropole du Canada n'a rien à envier à la grande ville française car, tandis que celle de Lyon commençait avec 32 élèves, celle de Montréal a, dès son début, une quarantaine d'étudiants.

M. Revol montre ensuite que les Ecoles des Hautes Etudes dans les grands centres français comme Paris, Bordeaux, Lyon, Marseille et Rouen, ont rendu d'énormes services aux industriels français, tant chez eux qu'à l'étranger, et il ajoute que presque tous les Français qui se livrent aujourd'hui au commerce en Canada ont passé par ces écoles.

La Chambre de Commerce s'est occupée de la question des attachés commerciaux à l'étranger. M. Revol dit que la Chambre française est heureuse de voir qu'un tel mouvement est sur pied et elle espère que le gouvernement va s'en occuper sérieusement. Un tel projet sera de nature à faire connaître aux Français les débouchés que leurs produits peuvent avoir au Canada et réciproquement.

Revenant à la question des Ecoles des Hautes Etudes, M. Revol dit que ces écoles en France sont fréquentées par les fils des grands industriels et la preuve que le gouvernement en avait reconnu l'utilité c'est qu'avant l'adoption de la loi de deux ans, tous les élèves fréquentant ces écoles étaient dispensés de deux années de service militaire.

En terminant M. Revol dit qu'il espère que l'École des Hautes Etudes Commerciales de Montréal sera en mesure de fournir des attachés commerciaux dont la Chambre de Commerce a recommandé la nomination.

M. Chouillou, qui succède à M. Revol, dans quelques remarques brèves mais bien à propos, fait ressortir la nécessité qu'il y a pour les élèves des Hautes Etudes d'apprendre à pouvoir discuter en public les questions com-

merciales. Il regrette que dans nos parlements, par exemple, la proportion des commerçants et des industriels ne soit pas plus forte.

Il espère que lorsque le Canada aura, à son tour des licenciés commerciaux, il n'y aura plus de frontières entre les écoles de Commerce de l'ancien et du nouveau continent.

M. Larivière remercia ensuite les officiers du 65e d'avoir si aimablement mis leur salle de réception à la disposition de la Chambre de Commerce puis après avoir adopté un vote de remerciements à l'adresse du conférencier, chacun se sépara emportant de cette soirée le plus agréable souvenir.

LES TRAVAUX DE LA CHAMBRE

Assemblée Générale de la Chambre et Séances du Conseil.

Assemblée Générale

Séance du jeudi, 2 novembre 1911, sous la présidence de M. Frédéric C. Larivière, président.

Etaient aussi présents: MM. le Lt.-Col. A. E. Labelle, V.P.; W. U. Boivin, Secrétaire; C. H. Catelli, Isaïe Préfontaine, Hon. Alph. Desjardins, Joseph Fortier, J. T. Armand, J. C. G. Contant, Henri Béique, Adélard Fortier, A. H. Hardy, J. G. A. Filion, J. A. Beaudry, Bruno Charbonneau, Victor Pigeon, Arthur Lemont, Lambert de Roode.

Le procès-verbal de la dernière assemblée générale est lu et confirmé.

NOM RECOMMANDE PAR LA CHAMBRE AUX AUTORITES PROVINCIALES POUR SUCCEDER AU REGRETTE M. C. F. SMITH, DANS LE BUREAU DE LA CORPORATION DE L'ECOLE DES HAUTES ETUDES COMMERCIALES DE MONTREAL:—M. Isaïe Préfontaine, Président de la Corporation de l'École des Hautes Etudes, rappelle à la Chambre le décès de M. C. F. Smith, l'un des membres de cette corporation, et il ajoute que la Chambre s'étant déjà intéressée au choix des directeurs, il croit devoir l'inviter à suggérer au Gouvernement Provincial le nom d'un successeur à son collègue décédé.

Sur la proposition de M. C. H. Catelli, appuyée par M. Joseph Fortier, M. J. P. Mullarkey est désigné par la Chambre pour être soumis au Gouvernement Provincial à cet effet. Adopté à l'unanimité.

RELATIONS INTERPROVINCIALES. — Le Président du comité de Législation, l'Hon. Alph. Desjardins, présente un rapport sur cette question, avec quelques remarques à l'appui; lequel est adopté à l'unanimité. Voir le texte reproduit à une autre page du Bulletin.

FERMETURE DE BONNE HEURE.—M. Adélard Fortier soulève la question de fermeture de bonne heure et signale les inconvénients qui en résultent pour le commerce.

MM. Desjardins et Jos. Fortier soutiennent qu'il n'est pas du ressort de la Chambre de se prononcer définitivement sur cette question.

M. W. U. Boivin fait remarquer que la question est toute d'actualité et que la Chambre devrait intervenir parce qu'on demande un soir additionnel de fermeture à bonne heure par semaine.

MM. Catelli et Préfontaine signalent à leur tour le danger qu'une telle réforme pourrait constituer contre la liberté du commerce, et en conséquence, suggèrent à la Chambre de prendre action pour l'empêcher. La question est référée aux comités conjoints de Législation et des Affaires municipales.

EMBARGO SUR LE BETAÏL CANADIEN. — M. Isaïe Préfontaine attire l'attention de la Chambre sur cette question, laquelle est de nature à nuire considérablement au commerce des exportateurs canadiens. Il suggère à la Chambre de remercier M. Philippe Roy de sa bienveillance à l'égard de notre institution en nous tenant au courant des exigences du marché français. L'étude de cette importante question est référée au comité des Transports auquel M. A. H. Hardy sera invité.

REMERCIEMENTS AU 65^{ème} REGIMENT. — Au nom du comité de réception, M. Joseph Fortier prie M. le Lt.-Col. A. E. Labelle, présent à la séance, de vouloir bien agréer les meilleurs remerciements de la Chambre pour la gracieuse hospitalité du 65^{ème} régiment, lors du dernier dîner-causerie du 26 octobre. Adopté à l'unanimité.

CONDOLEANCES.—Sur proposition de M. le Lt.-Col. Labelle, appuyée par M. Joseph Fortier, la Chambre vote une résolution de condoléances à la famille du regretté M. J. A. Brault, ancien président de la Société des Artisans et membre de notre Chambre, ainsi qu'à la famille de M. Joseph Gareau, membre de notre Chambre également à l'occasion du décès de son père, M. Georges Gareau.

ADMISSION DE NOUVEAUX MEMBRES: MM. Fernand J. Brousseau, Maire du Sault-au-Récollet, Hector J. Bergeron, gérant de "Daly & Morin", et le Dr. J. E. Laberge, présentés par M. Joseph Filiatrault; Georges Marcell, éditeur et courtier, présenté par M. F. J. Bourbonnière, C.R., et Ls. L. Renaud, manufacturier, présenté par MM. A. Prud'homme et Armand Chapat, sont admis membres de cette Chambre à l'unanimité.

Et sur proposition de M. Jos. Fortier, la séance est ajournée au premier mercredi de décembre prochain.

Séance du conseil, 8 novembre 1911

Séance du conseil, le mercredi, 8 novembre 1911, sous la présidence de M. Frédéric C. Larivière, président.

Etaient aussi présents: MM. Armand Chapat, 1er V.-P.; Lt.-Col. A. E. Labelle, 2^{ème} V.-P.; W. U. Boivin, Secrétaire; C. H. Catelli, Damase Masson, Hon. Alph. Desjardins, Joseph Fortier, F. B. Drouin, Adélard Fortier, Jos. Filiatrault, J. G. A. Filion, A. H. Hardy, Ls. Jos. Loranger.

Assistaient également à la séance: MM. Arthur Lemont et Lambert de Roode.

Le procès-verbal de la dernière assemblée du conseil est lu et adopté.

FERMETURE DE BONNE HEURE. — Les comités conjoints de Législation et des Affaires municipales présentent un rapport sur cette question.

Sur ce, M. Joseph Fortier veut proposer en amendement, que non seulement un troisième soir ne soit pas accordé, mais que les deux soirs qui le sont déjà, soient enlevés, et qu'au besoin, on accorde une allocation supplémentaire aux employés qui travaillent le soir.

M. Jos. Filiatrault s'oppose à l'adoption du rapport parce qu'il est en faveur du troisième soir de fermeture démontrant que les employés, comme les patrons, ont besoin de repos pour refaire leurs forces et pour s'instruire.

M. W. U. Boivin insiste pour qu'on réitère ce qui a déjà été décidé par la Chambre antérieurement et ce qui est contenu dans le rapport actuellement présenté.

M. Armand Chapat fait remarquer que rien dans le rapport n'établit un principe nouveau et qu'il ne contient que ce que la Chambre a toujours approuvé à l'unanimité de ses membres, et il demande l'adoption de ce rapport tel quel.

M. Joseph Fortier retire sa proposition d'amendement et appuie M. Chapat, puis le rapport est finalement adopté. (Voir teneur de ce rapport au Bulletin de la Chambre).

COMMISSION PERMANENTE DU COMMERCE. — Le comité de Législation présente un rapport sur cette question.

Après quelques remarques de l'Hon. Alph. Desjardins, président de ce comité, démontrant l'importance et l'opportunité de la création d'une telle commission, le rapport, dont on trouvera le texte au Bulletin, est adopté à l'unanimité.

DIMINUTION DU TAUX DES ASSURANCES MARITIMES. — Enfin, sur la proposition de M. C. H. Catelli, président du comité des Transports, le conseil a voté à l'unanimité un rapport favorable à cette question. On en trouvera le texte également au Bulletin de la Chambre.

SUBSIDES AUX UNIVERSITES LAVAL ET MCGILL. — M. C. H. Catelli, au chapitre des matières nouvelles, demande au conseil son appui pour obtenir du gouvernement provincial de généreux subsides pour les Universités Laval et McGill qui font l'orgueil de notre pays.

M. Armand Chaput concourt dans les remarques de M. Catelli et insiste pour que le conseil prenne l'initiative d'un si généreux mouvement. Aussitôt, le conseil reconnaissait le bien-fondé de cette proposition, en vote l'adoption à l'unanimité et une résolution, dans ce sens, sera envoyée aux autorités provinciales.

LICENCES D'HOTELS A LA CAMPAGNE. — M. Adéard Fortier met devant le conseil la question de savoir quels sont les moyens qu'on peut trouver pour empêcher scieurs municipaux qui, sous des prétextes injustes, leur refuseraient de la campagne d'être exploités par certains confusent le renouvellement de leurs licences. M. Fortier démontre qu'il est d'intérêt général que les hôteliers soient protégés contre de tels abus, afin qu'ils aient l'avantage d'assurer au public voyageur tout le confort dont il a besoin. Cette question est référée au comité de Législation.

Avant de se séparer, le conseil adopte une résolution de condoléances à l'occasion de la mort de M. Adjutor Carmel, imprimeur de cette ville et l'un des membres de cette Chambre. Copie de telle résolution sera envoyée à la famille et aux journaux.

NOUVELLE CANDIDATURE A LA CHAMBRE. — M. J. F. Poirier, marchand de la rue Mont-Royal est présenté par M. Armand Chaput, 1er Vice-Président, pour être admis lors de la prochaine assemblée générale de la Chambre.

Et la séance est levée.

Séance du Conseil, 15 novembre 1911

Séance du Conseil, le mercredi, 15 novembre 1911, sous la présidence de M. Frédéric C. Larivière, président.

Sont aussi présents: MM. Armand Chaput, 1er V.-P.; W. U. Boivin, Secrétaire; Hon. Alph. Desjardins, Damase Masson, Joseph Fortier, Adéard Fortier.

Assistent également à la séance: MM. J. A. T. Armand, Arthur Lemont Lambert de Roode.

Le procès-verbal de la dernière séance du conseil est lu et adopté.

LE CANAL DE LA BAIE GEORGIENNE. — Le comité des Transports présente un rapport sur cette question déjà étudiée par notre Chambre, lequel est adopté à l'unanimité. Nous en trouverons la teneur au Bulletin de la Chambre.

NECESSITE D'UN EMBRANCHEMENT DE LA LIGNE DU GRAND TRONC PACIFIQUE AVEC MONTREAL. — Le comité des Transports présente également un rapport sur cette importante question qui est adopté par le Conseil et dont copies seront transmises à qui de droit. (Voir le texte au Bulletin de la Chambre).

RETARD DANS LA LIVRAISON DES MARCHANDISES PAR LES COMPAGNIES DE CHEMINS DE FER. — Le comité des Transports présente un troisième rapport sur cette question qui est également adopté à l'unanimité et dont copie sera publiée au Bulletin.

PROTECTION DES HOTELIERS A LA CAMPAGNE. — Le comité de Législation auquel avait été référée la question de trouver un moyen de protéger les hôteliers de la campagne contre les abus de pouvoir de certains conseillers municipaux qui souvent sans raison, font perdre leur licence à ces hôteliers, a déclaré qu'il rapportait progrès et qu'il aurait à consulter les avocats-conseils de la Chambre avant de se prononcer définitivement.

Au chapitre des matières nouvelles M. Armand Chaput propose que des démarches soient faites auprès du Gouvernement fédéral pour mettre l'Intercolonial sous la juridiction de la Commission des chemins de fer. Cette question est référée au comité des Transports.

DINER-CAUSERIE. — Avant de clore la séance, M. Joseph Fortier annonce que le prochain dîner-causerie aura lieu jeudi, le 23 novembre courant et que M. Georges Gonthier, Trésorier de la Chambre, sera le conférencier du jour. Et la séance est levée.

Séance du conseil, 22 novembre 1911

Séance du conseil, le mercredi, 22 novembre 1911, sous la présidence de M. Frédéric C. Larivière, président.

Etaient aussi présents: MM. Armand Chaput, 1er V.-P.; Lt.-Col. A. E. Labelle, 2e V.-P.; W. U. Boivin, Secrétaire; C. H. Catelli, Jos. Contant, Damase Masson, L. J. A. Surveyer, Joseph Fortier, Adéard Fortier, Ludger Gravel, A. H. Hardy.

AFFERMAGE DU BULLETIN DE LA CHAMBRE. — Lecture est donnée d'un rapport du comité du Bulletin recommandant le renouvellement de l'affermage de l'organe de la Chambre à M. J. C. G. Contant; lequel est adopté à l'unanimité sur la proposition de M. Joseph Contant.

OCTROI DES LICENCES AUX HOTELIERS DE LA CAMPAGNE. — Le comité de Législation présente un rapport sur cette question dont les conclusions se lisent comme suit: —

"Que cette Chambre est d'opinion qu'il serait de l'intérêt du commerce et du public en général, qu'à l'avenir, les certificats pour licences d'hôtels dans les districts ruraux fussent octroyés et confirmés par des commissaires de licences suivant les mêmes procédures que dans les Cités de Montréal et de Québec ou par tout autre moyen que le gouvernement jugera à propos d'adopter pour modifier la loi des licences dans le sens désiré."

Sur la proposition de M. Adéard Fortier, ce rapport est adopté à l'unanimité.

A l'article des matières nouvelles, M. A. H. Hardy a suggéré à la Chambre de demander au gouvernement fédéral de poursuivre la politique des bons chemins qu'il annonce dans le discours du trône.

Cette question est référée au comité des Transports.

PROPOSITION DE NOUVEAUX MEMBRES. — M. le Dr. J. P. de Grandpré est présenté par M. le Président de la Chambre pour être admis lors de la prochaine assemblée générale, du 6 décembre.

Et la séance est levée.

LE CANAL DE LA BAIE GEORGIENNE.

(Rapport du comité des transports adopté le 15 novembre 1911)

Ce comité s'est réuni le mardi, 7 novembre 1911, sous la présidence de M. C. H. Catelli, président.

Etaient aussi présents: — MM. Fred. C. Larivière, Armand Chaput et Alph. A. Granger.

Votre comité, ayant repris en considération le projet de la construction du canal de la Baie Georgienne, constate de nouveau tous les avantages de cette route pour le développement du commerce par la voie du canal de la Baie Georgienne et du Saint-Laurent; cette route étant près de 400 mi les plus courtes qu'aucune autre, — devant ouvrir à la colonisation un territoire très riche, ayant l'avantage d'être sur le territoire canadien, les bateaux n'ayant plus le danger d'être exposés aux tempêtes des grands lacs naviguant dans une route composée exclusivement de fleuves et de rivières.

Votre comité, considérant aussi que cette Chambre a déjà adopté en 1905, en 1906, en 1908 et en 1910, des résolutions en faveur de la construction du canal de la Baie Georgienne.

Votre comité réitérant l'attitude prise par le passé, croit devoir recommander au conseil de cette Chambre de prier le Gouvernement du Canada de bien vouloir mettre immédiatement à exécution ce grand projet.

Le tout humblement soumis,

C. H. CATELLI,

Président du comité.

**Bibliothèque
et Archives
nationales**

Québec 

*Bulletin de la Chambre
de Commerce du
District de Montréal*

Page(s) manquante(s)

EMBRANCHEMENT DU G. T. P. AVEC MONTREAL.

Rapport du comité des Transports adopté le mercredi, 15 novembre 1911, sous la présidence de M. Frédéric C. Larivière, président.

Ayant repris l'étude de la question de la construction d'une ligne de raccordement entre le point le plus propice de l'artère principale du Grand Tronc Pacifique à la hauteur des terres et le port national de Montréal, après avoir pris connaissance des nombreux rapports antérieurs de cette Chambre recommandant avec instance la réalisation de cette urgente nécessité pour les intérêts du commerce de la métropole et du pays entr'autres: un rapport du 9 mars 1904; un autre du 16 mars 1908, — des déclarations faites par les autorités fédérales lors d'une délégation composée de membres du conseil de cette Chambre qui est allée rencontrer les Ministres à Ottawa le 30 mars 1908, votre comité croit devoir suggérer à la Chambre d'adopter la résolution suivante: —

"Cette Chambre recommande instamment aux autorités fédérales de prendre toutes les mesures nécessaires, sous le plus court délai possible, pour fournir au commerce de la métropole et du pays les avantages de la construction d'un embranchement partant de la ligne principale du Grand Tronc Pacifique suivant la route la plus directe pour se rendre au port national de Montréal.

"Et cette Chambre prie spécialement les mêmes autorités de se charger elles-mêmes de cette entreprise si importante pour l'avancement du pays."

Pour copie conforme,

RETARD DANS LA LIVRAISON DES MARCHANDISES PAR LES COMPAGNIES DE CHEMINS DE FER.

(Rapport du comité des transports, adopté le 15 novembre 1911)

Ce comité s'est réuni le mardi, 7 novembre 1911, sous la présidence de M. C. H. Catelli, président.

Etaient aussi présents: — MM. Fred. C. Larivière, Armand Chaput et Alph. A. Granger.

Votre comité, ayant pris en considération une lettre du "Calgary Grain Exchange" sur les frais de surestaries (Demurrage Bill) se plaignant des inconvénients et des pertes subis par les retards des compagnies de chemins de fer à expédier les marchandises à une vitesse raisonnable, ne croit pas devoir adopter les vœux du "Calgary Grain Exchange" obligeant les compagnies de chemins de fer à faire circuler leurs trains à une vitesse déterminée sous peine d'amende, mais votre comité croit devoir suggérer au conseil de cette Chambre, de prier la Commission des chemins de fer d'obliger les compagnies à livrer aux consignataires les chars de marchandises pas plus tard que 48 heures après qu'ils les ont reçus dans leurs cours à fret, et à défaut d'en agir ainsi, qu'elles soient obligées de payer un dollar de frais de surestaries (Demurrage) par char, pour chaque retard de vingt-quatre heures comme le consignataire est obligé de payer aux compagnies un dollar par jour s'il détient les chars par sa négligence.

Le tout humblement soumis,

C. H. CATELLI,
Président du comité.

L'OCTROI DES LICENCES POUR L'ACCOMMODATION DU PUBLIC VOYAGEUR.

(Rapport du comité de législation, adopté le 22 novembre 1911.)

Ce comité s'est réuni le lundi 20 novembre 1911, sous la présidence de l'Hon. Alph. Desjardins, président.

Etaient présents: — MM. Frédéric C. Larivière, Alph. A. Granger, Adélar Fortier et Mre Fortunat Bourbonnière, avocat-conseil de la Chambre.

Ce comité, ayant pris en considération des plaintes nombreuses sur le choix des hôteliers compétents dans les campagnes, signalées par M. Adélar Fortier, croit devoir suggérer au conseil l'adoption de la résolution suivante: —

"Que la Chambre de Commerce de Montréal est d'opinion que le système actuel de faire confirmer les certificats pour l'obtention de licences d'hôtels par les conseils municipaux, est défectueux:

"Que par son instabilité et son incertitude, il a pour effet d'empêcher les propriétaires d'hôtels d'engager les capitaux nécessaires pour maintenir les auberges et les hôtelleries dans l'état d'entretien et de confort voulus dans les districts

ruraux de la Province de Québec.

"Que cette Chambre est d'opinion qu'il serait de l'intérêt du commerce et du public en général, qu'à l'avenir, les certificats pour licences d'hôtels dans les districts ruraux fussent octroyés et confirmés par des commissaires de licences suivant les mêmes procédures que dans les Cités de Montréal et de Québec ou par tout autre moyen que le gouvernement jugera à propos d'adopter pour modifier la loi des licences dans le sens désiré.

Le tout humblement soumis,

ALPH. DESJARDINS,
Président du comité.

LES BONNES ROUTES

(Rapport du comité des transports, adopté le 29 novembre 1911)

Ce comité s'est réuni le mardi, 28 novembre 1911, sous la présidence de M. C. H. Catelli, président.

Sont aussi présents: — MM. Frédéric C. Larivière, Isaie Préfontaine, Damase Masson, A. H. Hardy (invité).

Votre comité, ayant été invité à s'occuper de la question des bons chemins, dont il est fait mention dans le discours du Trône, de l'ouverture du douzième parlement, suggère l'adoption de la résolution suivante: —

ATTENDU QUE la Chambre de Commerce s'est toujours activement occupée de la question des bons chemins à la suite d'un mémoire qui lui fut adressé le 17 novembre 1909 par M. A. H. Hardy, un de ses conseillers; que le 16 mars 1910, elle adoptait un rapport favorable à l'amélioration des routes rurales; et que la Fédération des Chambres de Commerce de la Province de Québec adoptait une résolution dans le même sens les 21 mai 1910 et 17 mai 1911;

ATTENDU QUE le Gouvernement Fédéral a annoncé qu'il allait préparer une législation à l'effet de coopérer avec les provinces pour réaliser ce projet désirable:

RESOLU: Que la Chambre de Commerce du district de Montréal est heureuse de féliciter le gouvernement de son initiative et le prie respectueusement de lui faire parvenir un exemplaire du projet de loi qu'il soumettra au Parlement.

Le tout respectueusement soumis,

C. H. CATELLI,
Président du comité.

Médaille d'Or pour le Chemin de Fer de l'Intercolonial.

Donnée pour son Étalage à l'Exposition de Toronto.

Le bureau de direction de l'Intercolonial vient de recevoir avis que la Compagnie Nationale d'Exposition de Toronto, lui a accordé une médaille d'or pour son magnifique étalage, fait en septembre dernier, alors qu'au moyen de vues animées, on représentait l'express de l'"Ocean Limited", qui fut l'une des grandes attractions de l'exposition.

Cet étalage de l'Intercolonial, composé en poissons et gibiers était des plus attrayant. La foule, qui se chiffrait dans le million, fut la plus considérable qui ne se soit vue depuis longtemps et représentait toutes les parties du Canada et beaucoup des États-Unis.

L'Intercolonial se prépare déjà pour l'an prochain afin d'avoir un plus grand déploiement. Demande est faite pour plus d'espace et des plans très élaborés sont à l'étude. C'est l'intention des commissaires du chemin de fer de montrer aux Canadiens les scènes attrayantes qui se déroulent sur le parcours de l'Intercolonial, l'excellence de son service, les avantages de sa ligne Pan-Canadienne, entre Montréal et les Provinces Maritimes et le charme de l'est Canadien comme station estivale.

Des efforts vont être faits pour annoncer les richesses industrielles des Provinces Maritimes, et montrer cette partie du Canada, favorisée en abondance naturelle, qui offre un vaste champ au sang nouveau et aux développements profitables.

Liste des Membres de la Chambre.

- ALLARD THOS, commis-marchand, 917, Bld Gouin.
 AMES H. B., M.P., ex-échevin, 26, Ontario Ave.
 AMIOT L. A., entrepreneur, 315, St-Denis.
 AMYOT ADELARD, marchand, 152, Ste-Catherine Est.
 ARCANZ Z., marchand de nouveautés, 181, St-Laurent.
 ARCHAMBAULT A. R., marchand de pianos, 747, rue St-Denis.
 ARCHAMBAULT ALPH., marchand, ch. 18 "La Patrie."
 ARCHAMBAULT EDMOND, marchand de pianos, 312 Ste-Catherine Est.
 ARCHAMBAULT JOSEPH, avocat, 30, St-Jacques.
 ARCHAMBAULT LEON, marchand d'huîtres, 326, St-Chs-Borromée.
 ARCHAMBAULT VICTOR, pharmacien, 1068, St-Denis.
 ARMAND J. T., courtier de mines, 4, Bl. St-Laurent.
 ASSELIN U. J., architecte, 17, Côte Place d'Armes.
 AQUIN THEO, marchand quincaillier, Notre-Dame de Grâces.
 AUBRY J. B. A., manufacturier, 1090, Ave Delorimier.
 AUBUCHOHN EUGENE, bijoutier, 1419 St-Laurent.
 AUDET EUGENE, avocat, 30, St-Jacques.
 AUMOND ALPHONSE, de "J. L. Cassidy & Cie.", 339, rue St-Paul.
 AVARD J. G., courtier d'immeubles, ch. 29-107, St-Jacques.
 BACON J. A., de "Lamontagne Limitée", 338, Notre-Dame Ouest.
 BAILLIE JOHN, Dir. "Dom. Oil Cloth Co.", 1192, Ste-Catherine Est.
 BAILLARGEON J. B., ent. de transports, 202, Ste-Catherine Est.
 BALCER, G., agent consulaire de France, Trois-Rivières, Qué.
 BALCER L. G., gér. Banque de Québec, 560, Ste-Catherine Est.
 BALLANTYNE C. C., de la "Sherwin Williams" commissaire du Port, 639, rue Centre.
 BARBEAU J. B., entrepreneur, 234, Galt Ave, Côte St-Paul.
 BARETTE E. O., agent de manufactures, 301 St-Jacques.
 BARETTE G., agent de manufactures, 301 St-Jacques.
 BARRY LEOPOLD, avocat, de "Bernard, McKeown & Barry", 180 St-Jacques.
 BARSALOU ERASME, manuf. de savon, 12, Cherrier.
 BARSALOU HECTOR, manuf. de savon, 703 St-Hubert.
 BASTIEN ARTHUR, entrepreneur, 1230, Delorimier.
 BASTIEN FRIS DE SALES, avocat, C.R., 76, St-Jacques.
 BASTIEN Dr J. H., pharmacien, 207, Church, Côte St-Paul.
 BASTIEN L. E., march.-tailleur, 195, Ste-Catherine Est.
 BASTIEN TREFFLE, entrepreneur et échevin, 334 Sherbrooke Est.
 BEAUBIEN CHS P., avocat, C.R., 112, St-Jacques.
 BEAUBIEN HON. LOUIS, Directeur de la Banque Provinciale du Canada, 112 St-Jacques.
 BEAUBIEN de GASPE, ing.-électricien, 112, St-Jacques.
 BEAUCHAMP A. A., bijoutier, 44, Notre-Dame Ouest.
 BEAUCHAMP EMILE, avocat, 72, Notre-Dame Est.
 BEAUCHAMP J. C., comptable-administrateur de la succ. Wilson, 17, Côte Place d'Armes.
 BEAUCHAMP L. E., march. de nouveautés, 683, Ontario Est.
 BEAUCHEMIN L. J. O., Prés. de la Lib. Beauchemin Limitée, Dir. de la B. Provinciale, 79, St-Jacques.
 BEAUDIN JOS., march. de chaussures, 2261, Notre-Dame Ouest.
 BEAUDIN SIMEON, avocat, C.R., 30, St-Jacques.
 BEAUDOIN L., comptable, 33, Notre-Dame Ouest.
 BEAUDRY J. A., sec. de l'Ass. des March.-détailliers, 80, St-Denis.
 BEAUDRY J. A. U., ing.-civil, 25, St-Jacques.
 BEAUDRY H., marchand, 271, Craig Est.
 BEAUDRY L., entrepreneur, 2320 Hutchison.
 BEAUDRY NARCISSE, bijoutier, 287, Ste-Catherine Est.
 BEAUDRY RAYMOND, courtier d'immeubles, 103, St-Frs-Xavier.
 BEAUGRAND-CHAMPAGNE A., architecte, 449, Demontigny Est.
 BEAULIEU ARTHUR J., marchand, c. Notre-Dame et St-Martin.
 BEAUPRE A. P., march. de bois, 1940, Labelle.
 BEAUREGARD ELZEAR, avocat, ch. 412, "Power Bldg."
 BEAUREGARD HENRI, comptable, 70, St-Jacques.
 BEAUVAIS C., marchand, 1327 Ste-Catherine Est.
 BEAUVAIS J. P., march.-quincaillier, 336, St-Laurent.
 BEIQUÉ HON. F. L., sénateur, C.R., 17, Côte Place d'Armes.
 BEIQUÉ HENRI, avocat, ch. 216, Banque de Québec.
 BEDARD RODOLPHE, comptable-liquidateur, 112, St-Jacques.
 BEDARD T., marchand, L'Assomption, Qué.
 BEGIN JOSEPH, directeur de "La Croix", 309, St-Paul.
 BEGIN J. A., marchand, Windsor Mills, Qué.
 BELAIR ARISTIDE, entrepreneur, 97, Ste-Catherine, Maison.
 BELAIR LAMBERT, manufacturier, 1034, Dorchester Ouest.
 BELAIR THOMAS, entrepreneur, 1835 b. Ontario Est.
 BELAND J. C., agt d'assurance, 348, St-Denis.
 BELANGER ELZEAR, march.-quincaillier, 685, Notre-Dame Est.
 BELANGER ERNEST, I.C., sol. de brevets, 594, Banque de Québec.
 BELANGER L., ex-prés. Ch. des notaires, 30, St-Jacques.
 BELANGER L. J. O., fondateur, 338, Amherst.
 BELANGER LORENZO, comptable, 43, St-Maurice.
 BENARD J. E., march. de nouveautés, 574, Notre-Dame, Matsonn.
 BENARD TOUSSAINT, entrepreneur, 1282, des Erables.
 BENOIT ANTONIO, manufacturier, 409, St-Laurent.
 BENJAMIN L. N., bourgeois, 704, Eastern Township Bank.
 BERGERON J. G. H., avocat, C.R., 76, St-Jacques.
 BERGEVIN HON. ACHILLE, C.L., courtier, 235, Board of Trade Bldg.
 BERGEVIN S. G., gér. "Peerless Gas Co.", 319, St-Laurent.
 BERNARD PIERRE, ex-maire, quartier Longue-Pointe.
 BERNIER J. EMILE, sec. "Dominion Ice Co.", 101, Ave Orléans.
 BERNIER MARC AURELE, négociant, 430, Sherbrooke Est.
 BERTHIAUME ARTHUR, gérant général de "La Presse".
 BERTHIAUME J. BTE., meunier, St-Eustache, Qué.
 BERTHIAUME Oscar, courtier d'assurance, 26, St-Sacrement.
 BERTHIAUME HON. TREFFLE, C.L., propriétaire de "La Presse".
 BERUBE J. P. L., Sec. Conseil des Arts, Monument National.
 BICKERDIKE ROBT., M.P., V.-Prés. de la B. d'Hochelega, 127, St-Pierre.
 BIENVENU T., Dir.-Gér. Banque Provinciale, 7, Place d'Armes.
 BILODEAU F. X., comptable, 15, St-Jacques.
 BIRON EDOUARD, notaire, 99, St-Jacques.
 BISAILLON F. J., avocat, C.R., 17, Côte Place d'Armes.
 BISAILLON HECTOR R., avocat, C.R., 17, Cote Place d'Armes.
 BISAILLON P. R., de "Commercial Stationery", 87, Notre-Dame Ouest.
 BISSON H. G., de "Boivin, Wilson Co.", 520, St-Paul.
 BISSONNET A. E. J., avocat, C.R., 38, Notre-Dame Est.
 BLACKFORD HENRY, "London Mutual Fire Ins. Co.", 180, St-Jacques.
 BLANCHARD ETIENNE, Ex-M.P.P., St-Marc, Riv. Richelieu.
 BOISSEAU LOUIS, Bar. Revenu Provincial, 9, St-Jacques.
 BOISVERT F., industriel, 396, St-Antoine.
 BOIVIN GUILLAUME, ancien négociant, 92, St-Denis.
 BOIVIN W. U., march. de nouveautés, Prés. du Bureau Provincial des march.-détailliers, Inc., secrétaire de la Chambre, 791, Mont-Royal Est.
 BONHOMME JOSEPH, carrossier, 200, rue Guy.
 BONHOMME P., gérant de "La Sauvegarde", 7, Place d'Armes.
 BOUCHER U. P., ing. civil, 107, Sherbrooke Est.
 BOUCHER WILFRID E., ing. civil, 15, Bl. St-Laurent.
 BOURASSA J. BTE, boucher, 18, Visitation.
 BOURASSA P. E., manufacturier, 1495, Notre-Dame Est.
 BOURBEAU ERNEST, march. de nouveautés, coin Mt-Royal et Papineau.
 BOURBONNIERE A., voyag. de commerce, Ahuntsic, Montréal.
 BOURBONNIERE FORTUNAT, C.R., avocat-conseil de la Chambre, Dir. du "Court House Journal" 76, St-Gabriel.
 BOURBONNIERE JULES, gér. de la "Dom. Light and Power Co.", 1041, St-Hubert.
 BOURDEAU GEO. A., notaire, 1854, St-Laurent.
 BOURDEAU J. R., chapelier, 37, Ste-Catherine Est.
 BOURDON H. E., comptable, 73, Notre-Dame, Maisonneuve.
 BOURGIE H., ent. Pompes funèbres, 179, Craig Est.
 BOURGEOIS HECTOR, march. de bois, 71a, St-Jacques.
 BOURQUE JOS., entrepreneur, 137, rue Alma, HULL.
 BOYER AURELIEN, I. C. Vice-Prés. de la "Duckworth-Boyer Engineering & Insp. Co. Ltd.", 519, Can. Exp. Building.
 BOYER GUSTAVE, M.P., Méd. vétérinaire, Rigaud, Qué.
 BRANCHAUD C. H., agent de change, 104, St-Frs-Xavier.

- BRASSARD R. A., architecte, 9, St-Jacques.
 BRAULT H. A. A., notaire, 325, Ave Decelles, Northmount.
 BRAULT PIERRE, carrossier, 174, St-Antoine.
 BRIARD JOSEPH, maître-plombier, 1277, St-Dominique.
 BRIEN JOSEPH, épiciér, 1403, Carrières, Rosemount.
 BRILLON ALEX., pharmacien, 1185, St-Denis.
 BRODEUR DES NOS PAUL, courtier, 16, St-Jacques.
 BRISSON Dr. T. A., agt de colonisation, Laprairie, Qué.
 BRODEUR A. N., échevin, de la Cie Brodeur Ltée, 140, Crescent
 BRODEUR DONAT, avocat, C.R., 80, St-Gabriel.
 BRODEUR E., voyag. de commerce, 1290 St-Hubert.
 BRODEUR HON. L. P., Juge de la Cour Suprême, Ottawa.
 BRODIE JAMES, financier, Chevalier de l'Ordre de Léopold,
 Officier de la Couronne d'Italie, Ex-Trésorier de la Ch.
 de Comm. de Québec, 61, Grande Allée, Québec.
 BROSSARD ARTHUR, C.R., de "Bisaillon & Brossard", 17,
 Côte Place d'Armes.
 BROSSARD EDMOND, avocat, de "Leblanc & Brossard", 35,
 St-Jacques.
 BROSSARD HENRI, marchand, Laprairie, Qué.
 BROSSARD J. A., gérant de banque, 946, St-Denis.
 BROSSEAU Dr A. S., dentiste, 57, St-Laurent.
 BROSSEAU D. C., épiciér en gros, 346, Notre-Dame Est.
 BROSSEAU O. DANIEL, gér. d'Imp. Daniel, 25, St-Gabriel.
 BROSSEAU ROMEO, commis-voyageur, 26, Pontiac.
 BRUNEL L. EUGENE, insp. d'assurance, 160 St-Jacques.
 BRUNET ARTHUR, courtier, 202, Banque de Québec.
 BRUNET JOSEPH, sculpteur de monuments, 675, ch. Côte-
 des-Neiges.
 BRUNET J. O., entrepreneur, B. P. 1896, Winnipeg.
 BRUNET RODOLPHE, courtier, 202, Banque de Québec.
 BRUYERE H. P., agent, 803, St-Hubert.
 BUSSIÈRE P., manuf. de bonbons, 756, Dorchester Ouest.
 CADIEUX L. A., agent d'immeubles, 62, St-Jacques.
 CADIEUX NAP., plombier, 1277, St-Dominique.
 CADOTTE J. T., march. de fruits, 53, Commissaires.
 CAGNAT GEO. HENRI, ing. civil, 582, Lisgar, Ottawa.
 CAINS GEORGES L., de "Greenfields Ltd.", 17, Car. Victoria.
 CAMPBELL COLIN, march. de vins, 17, St-John.
 CARLI ALEX., statuaire, 316, Notre-Dame Est.
 CARON A. L., fab. de bijouterie, 235, Bleury.
 CARON C. J., raffineur, 29, Wellington.
 CARON CHS., manufacturier, 6, rue Harmony.
 CARON ERNEST, "Can. Gen. & Shoe Machinery Co.", Lévis, Q.
 CARIGNAN RAOUL, voyag. de "Laporte, Martin & Cie", 568,
 St-Paul.
 CARPENTIER J. E., voyag. de com., 121d, Christophe Colomb.
 CARRIER L. AUGUSTE, marchand, Lévis, Qué.
 CARRIERE ROD., opticien, 207, Ste-Catherine Est.
 CASGRAIN HON. J. P. B., sénateur, 180 St-Jacques.
 CATELLI C. H., Commandeur de la Couronne d'Italie, ancien
 industriel, 626, Ave Hôtel-de-Ville.
 CHABOT J. B. M., négociant, B. 28, Board of Trade Bldg.
 CHAGNON J. A., gérant de banque, 1255, Ste-Catherine Est
 CHAGNON H., manuf. portes et châssis, 23, Burnett Ave.
 CHALFOUR A. O., comptable, 15, St-Jacques.
 CHAMBERLAND A. N. T., courtier d'ass., 823, Delorimier.
 CHAMBERLAND JOS., entrepreneur, 820, St-Hubert.
 CHAMPAGNE ALPH., ferbl.-couvreur, 619, St-Hubert.
 CHAMPAGNE WILFRID, marchand, 191, St-Paul.
 CHAPLEAU E. J., gérant, 7, Place d'Armes.
 CHAPUT ARMAND, de "Chaput, Fils & Cie," 1er Vice-Prés.
 de la Chambre, 2, de Bresoles.
 CHAPUT CHARLES, de "Chaput, Fils & Cie," 2, de Bresoles.
 CHARBONNEAU ARTHUR, mar.-tail., 10, Notre-Dame Ouest.
 CHARBONNEAU BRUNO, voyag. de commerce, 1249, Berri.
 CHARBONNEAU J. E., Dir. & Sec.-Trés. de "Larivière Incor-
 porée", 911 St-Laurent.
 CHARLEBOIS C. T., entrepreneur, 1061, St-Hubert.
 CHARLEBOIS R., march.-tailleur, 111, Notre-Dame Ouest.
 CHAPPELIER TREFFLE, entrepreneur, 157, Papineau.
 CHARTRAND AMELEE, évaluateur, 410, Craig Est.
 CHARTRAND J. A., marchand, 851, Notre-Dame Ouest.
 CHARLETTE ALEX., fab. de poêles, 416, Ontario Est.
 CHARRON FRs., marchand, St-Hubert, Qué.
 CHARRUAU JOS., agent d'immeubles, 249, Beaulieu.
 CHENEVERT A., entrepreneur, 108, Delorimier.
 CHEVALIER D., marchand, 1417, Notre-Dame Ouest.
 CHEVRIER J. N., gérant, "La Patrie".
 CHOUILLOU C. ALFRED, conseiller du comm. extérieur de
 la France, importateur, 511, Banque de Québec.
 CHRISTIN J. A., manuf. eaux gazeuses, 21, Ste-Julie.
 CINQMARS ALFRED, comptable licencié, 180 St-Jacques.
 CLAUDE RAOUL, march. de cuir, 102, Nazareth.
 CLEMENT J. E., agt d'assurance, 74, Notre-Dame Ouest.
 CLEMENT J. H., chapelier, 496, St-Paul.
 CLEMENT JULES L., courtier d'immeubles, 4, Bl. St-Laurent.
 CLOUTIER REAL, plâtrier, 10, William David, Maisonneuve.
 CODERRE LOUIS, avocat, C.R., M.P., 97, St-Jacques.
 COHEN LYON, march. de charbon, 36, Prince.
 COLAS JULES, photographe, 267, Ste-Catherine Est.
 COLLERET E. D., march.-quincaillier, 222, St-Hubert.
 COMTE AUGUSTIN, march. de thé & café, 144, St-Urbain.
 COMTE HENRI, march. de thé & café, 144, St-Urbain.
 CONSTANTINEAU O., banquier, 62, St-Jacques.
 CONTANT H., plâtrier, 599, Berri.
 CONTANT JOSEPH, Directeur de l'Ecole des Hautes Etudes,
 Doyen de la Faculté de Pharmacie, l'Université Laval,
 231, Notre-Dame Est.
 CONTANT J. C. GROVES, publiciste, 17, St-Jacques.
 CORBEIL A., manuf. de chaussures, 71, St-Paul.
 CORBEIL LOUIS, plâtrier, 1147, Chabot Ave.
 COTE ARTHUR, journaliste, "La Presse".
 COTE E., marchand, 1413, Ste-Catherine Est.
 COTE ELZEAR, entrepreneur, 1227, St-André.
 COTE J. A., march. de provisions, 74, Marché Bonsecours.
 COTE ONESIPHORE, L.C. "The Phoenix Bridge & Iron Works
 Limited", 833, St-Hubert.
 COTE THOMAS, journaliste, 728, Elgin, Ottawa.
 COURTEMANCHE JOS., mar. de char., Chambly Canton, P. Q.
 COURTOIS JOS., agent d'assurance, 263, Visitation.
 COUSINEAU A., agent d'immeubles, 71a, St-Jacques.
 COUTURE J. D., agent de manufactures, 892, St-Hubert.
 COUVRETTE EUGENE, de "Couvrette & Sauriol", 255, St-Paul.
 CREVIER J. H., agent, 405, "Power Bldg".
 COX R. E., journaliste, 323, Board of Trade.
 CURRIE JAMES, marchand, 11, Place d'Youville.
 CUSHING THOMAS, Prés. "The Montreal Brewing Co.", 529,
 Ave Hôtel-de-Ville.
 CUSSON L. A., Sténographe officiel, 507, St-Hubert.
 DAGENAIS Dr E. G., échevin, 50, Bernard Avenue.
 DAGENAIS JOS., peintre-décorateur, 1414, St-Denis.
 DAGENAIS J. B., entrepreneur, 977, St-Jacques.
 DAME EMILE P., éciér, 312, Bleury.
 DANDURAND U. H., échev. et Agt d'immeubles, 48, St-Jacques.
 DANSEREAU ARTHUR, rédacteur de "La Presse".
 DANSEREAU FELIX, march. de bois, 1211 Ontario Est.
 DANSEREAU J. H., march. de bois, 461, Sherbrooke Est.
 DANSEREAU W. A., agent de manufactures, 377, St-Paul.
 DAoust EMILIE, de la Lib. Beauchemin, 79, St-Jacques.
 DAoust J., manufacturier de chaussures, de "Daoust, Lalou-
 de & Cie", 49, carré Victoria.
 DAoust J. E. C., architecte, 180, St-Jacques.
 DAoust MAXIME, agent d'immeubles, "La Presse".
 DAoust P., épiciér, 140, Ste-Catherine Est.
 D'ARGENCOURT L. O., épiciér, 362, St-Denis.
 DAUBIGNY F. T., Directeur et Secrétaire de l'Ecole Vétéri-
 naire Laval, 12, St-Denis.
 DAUNAIS N., tabaciste, 163, Craig Ouest.
 DAVID ACHILLE, électricien, 250, St-Paul.
 DAVID J. RTE, épiciér, coin Murray & William.
 DAVID WILFRID, plombier, 55, Bonsecours.
 DAVIDSON J., manufacturier, 364, St-Paul.
 DAVIGNON JOS., march. de poêles, 1030, Ontario Est.
 DE BRAY A. J., Directeur de l'Ecole des Hautes Etudes, 55,
 Ave Viger.
 DECARIE ALPH. G., cultivateur, 27, Ave Décarie, Notre-Dame
 de Grâce.
 DECARY ARTHUR, pharmacien de la maison Rougier Frères,
 63, Notre-Dame Est.
 DECARY E. R., notaire, ch. 58, 232, St-Jacques.
 DECARY GERVAIS, courtier d'ass., ch. 84, 232, St-Jacques.
 DECARY PLACIDE, surintendant, "Canada Life Ins. Co."
 DEGRANDPRE L. P., médecin, 943b, St-Denis.
 DEGUISE J. B., gérant "Viau Frères", Viauville.
 DEGUISE LOUIS, gérant "Banque Nationale", 99, St-Jacques.
 DEGUISE OLIVIER, entrepreneur, 783, St-Hubert.
 DELABARRE HENRI, nég. en grain, St-Ours Lock, Rivière
 Richelieu.

- DE LA BRUERE MONTARVILLE, journaliste, "Le Devoir".
 DELFAUSSE ROMUALD, avocat, C.R., 97, St-Jacques.
 DELISLE J. A., voyag. de com., 199, First Ave, Maisonneuve.
 DELORME ADHEMAR, de "Laporte, Martin & Cie", 568, St-Paul.
 DELOEME C. E., marchand en gros, 15, de Bresoles.
 DELORME GUSTAVE, marchand en gros, 15, de Bresoles.
 DELORIMIER CHS C., fleuriste, 250, St-Denis.
 DELORIMIER JOS. G., avocat, de "Angers, DeLorimier, Godin & DeLorimier" 35, St-Jacques.
 DEMERS ALFRED, marchand, 615, Notre-Dame Ouest.
 DEMERS EMILE, industriel, 895, MapleWood Ave.
 DEMERS F. J., Dr et pharmacien, 309a, St-Denis.
 DEMEPE H. A., Ass. Finances et Prêts, 99, St-Jacques.
 DENIGER ERNEST, march. de charbon, 247, Craig Est.
 DEMONTIGNY O. P., march. de chauss., 672, Ste-Catherine Est
 DENIS HENRI, voyag. de commerce, 1990 St. Denis.
 DENIS J. O., "Denis Advertising Sign Co." 150 Craig Ouest.
 DEPOCAS, H. A., march. de fer, 1984, St. Jacques.
 DEROUIN L. J. A., voyag. de commerce, 2799 St. Hubert.
 DERY HECTOR L., march. de grains, 48, Place Jac-Cartier.
 DESAULNIERS EDMOND, notaire, 17, Côte Place d'Armes.
 DESAUTELS OSCAR, notaire, 20, St-Jacques.
 DESBARATS E., "The Desbarats Adv. Agcy Ltd." 10, Carré Victoria.
 DESCARRIES J. A., avocat, C.R. ex-M.P., 67, St. Sulpice.
 DESCHAMPS F. R., éval. en douane, 222, Berri.
 DESCHAMPS NAP., épicié, 978, St. Laurent.
 DESERRER GASPARD, Prés. de l'Ecole Tech., 97, St-Jacques.
 DESERRER PHILIPPE, march. c. Beury et Lagachetière.
 DESFORGES PIERRE, courtier d'immeubles, 17, "La Presse".
 DESJARDINS HON. ALPH. C.P. Ex-Ministre fédéral, Directeur du Crédit Foncier, adm. de l'Université Laval, 26, Board of Trade.
 DESJARDINS HERCULE, chapelier, 1202 a, St. Denis.
 DESJARDINS J. E. notaire, 412, "Power Building".
 DESJARDINS L. H. marchand, Terrebonne, Qué.
 DESLAURIERS J. E. publiciste, 9, St. Jacques.
 DESLONGCHAMPS L. P. gérant du "Devoir", rue St. Jacques.
 DESMARAIS ALFRED, Prop. "Addis Import Co." 582a, Papi-neau.
 DESMARAIS EUGENE, march. d'orn. d'églises, 21 Notre-Dame Ouest.
 DESMARTEAU ALEX. compt-liquidateur, 60, N.-Dame Est.
 DESNOYERS T. manufacturier, c. Duquette et Aylwin.
 DESROCHES ARTHUR, marchand 210, St-Paul.
 DESROCHES FELIX, avocat, 58, St. Jacques.
 DESY L. A. ing. civil, 879, Delorimier.
 DE TONNANCOUR C. G. manufacturier, 56, Cherrier.
 DE TONNANCOUR L. C. march-tailleur, 61, Notre-Dame Est.
 DEZIEL J. O. épicié, 630, Parc Lafontaine.
 DIXON BURTON, agt. de manufactures, 59a, Ave. du Parc.
 DIXON J. P. épicié, 239, St. Martin.
 DION ARMAND, chapelier, 76, Notre-Dame Est.
 DOMPIERRE J. E. marchand, 1546, St. Denis.
 DORAIS O. E. Insp. Banque d'Hochelega, 95, St. Jacques.
 DORAN W. E. architecte, 180, St. Jacques.
 DORE ELZEAR, manufacturier Larairie, Qué.
 DORE J. A. épicié, 1286, Notre-Dame Ouest.
 DORVAL NAP. march de chaussures, 95, St. Laurent.
 DOUVILLE ELIE, plombier-couvreur, 235 St-Urbain.
 DRAPEAU J. B. march de vins 49, St. Jean-Baptiste.
 DROUIN F. B. Prés. de la Cie "Waldron, Drouin" 164, McGill.
 DRUMMOND T. J. comm. de métaux, 28 Carré Victoria.
 DUBE ALEX. gér. "The Williams Mfg. Co." St. Henri.
 DUBEE PATRICK, Sec. Montreal St. Railway Co. Montréal.
 DUBOIS OLIVIER, march de fer, 191, Amherst.
 DUBORD P. A. courtier, 813, Banque de Québec.
 DUBREUIL T. courtier, 97, St. Jacques.
 DUBREUIL ULRIC, marchand-tailleur, 312, St. Laurent.
 DUCHARME G. N. "The Fidelity Ltd. coll. Agency" 180, St. Jacques.
 DUCKETT A. M. de la maison Morgan, 737, St. Denis.
 DUCKETT J. R. manuf. d'auventi, 30, Laval Ave.
 DUCLOS CHS. A. avocat, 160, St. Jacques.
 DUFAULT L., march. de tabac, 91, Laporte, St-Henri.
 DUFAULT W. J. A. ent. Pompes funèbres, 784, Ontario Est.
 DUFFY J. J. march. de thé et café, 375 St. Paul.
 DUFORT C. architecte, ch. 26, "La Patrie".
 DUFRESNE ALPH. B. gérant d'assurance, 62, St. Jacques.
 DUFRESNE C. march de chaussures, 276, St. Paul.
 DUFRESNE J. B. M. Prés. Cie Mutuelle d'Im. 502, Ste Catherine Est.
 DUFRESNE J. C. A. march. de bois, 2440, Ontario Est.
 DUFRESNE OSCAR, march. de chaussures, 444, Pie IX Avenue
 DUFRESNE P. H. comptable, de "Vinet et Dufresne", 99, St. Jacques.
 DUGRE PHILIPPE G. march. de chapeaux, 523, Ste Cath. Est.
 DUHAMEL J. G. anc. marchand, 2125, Park Avenue.
 DUMESNIL L. A. notaire, 76, St. Jacques.
 DUMONT ACHILLE anc. négociant, 145, des Conseillers.
 DUMOUCHEL ALFRED, taxidermiste, 12, Craig Est.
 DUPERE ABRAHAM, restaurateur, Quartier Longue-Pointe.
 DUPRE HERCULE, march. de bois, 506, Sherbrooke Est.
 DUPRE LS. PHILIPPE, avocat, 76, St. Gabriel.
 DUPRE YVON, Cie Sincennes-McNaughton, 73, Common.
 DUPUIS ALEX. compt. et Agt. d'affaires, 17, Cte Pl. d'Ames.
 DUPUIS L. N. Commissaire de la Cité, 957, St. Denis.
 DUPUIS J. A. comm. de tabac, St. Jacques l'Achigan, Qué.
 DUPUIS NARCISSE de "Dupuis Frères", Ste Catherine Est.
 DURAND JOSEPH, plombier, 631, Dorchester Est.
 DUQUETTE ARTHELEME voyag. de comm. 194, Ontario Est.
 DUQUETTE CHS. Insp. en chef de l'Alliance Nationale, 57, Ave Viger.
 DUSABLO S. L. entrepreneur, 525, St-André.
 DUVERGER HENRI, de "Geo. H. Hees, Son et Co." 96, St. Pierre.
 EASTMURE WALTER, The "Montreal Plate Glass", 13, St-Jean
 ECREMENT ARTHUR, notaire, "La Presse".
 EMARD J. U., avocat, C.R. et échevin, 112, St-Jacques.
 ESPLIN GEO., manufacturier, 126, Duke.
 ETANGS CTE G. DES, Conseiller du commerce extérieur de la France, 55, Ave des Champs-Elysées, Paris (France).
 ETHIER Dr H., Prés. "Rideau Shoe Co." Maisonneuve.
 ETHIER J. de "Laporte Martin & Cie" 568, St-Paul.
 ETHIER L. J., avocat, C.R. de la Cité, 178, Berri.
 FAUCHER O., marchand de fer, 362, Craig Ouest.
 FAUST GEO. W., march. de bois, 1550, Ste-Catherine Est.
 FERLAND L. L., entrepreneur, 125, Butler.
 FILIATRAULT JOSEPH, marchand de nouveautés, de "Filiatraul & Lesage", 429, St-Laurent.
 FILIATRAULT ZACHARIE, de "Filiatraul & Lesage", 429, St-Laurent.
 FILION J. G. A., pharmacien, 1243, Ontario Est.
 FILION ZEPHIRIN, avocat, 26, St-Jacques.
 FOISY GEO. W., march. de pianos, 216, Ste-Catherine Est.
 FONTAINE F. E., Directeur de l'agence de publicité canadienne, professeur à l'Ecole des Hautes Etudes, 107, St-Jacques.
 FONTAINE GUSTAVE maître-plombier, 210, Plessis.
 FOREST J. A. marchand, 189, Amherst.
 FOREST ROCH. tabaconiste, 155, Ste-Catherine Est.
 FOREST VITAL, fab. de cigares, 709, Craig Est.
 FORTIER ADELARD, "The Montreal Dairy Co.", 315, Lagachetière Est.
 FORTIER JOSEPH, fab. de papeterie, 210, Notre-Dame Ouest.
 FORTIER J. M., tabaconiste, 414, Notre-Dame Ouest.
 FORTIER LEOPOLD, courtier, 83, Notre-Dame Ouest.
 FORTIER LOUIS, march. de tabac, 322, St-Laurent.
 FOUCHER H. LIO, marchand, 476, St-Denis.
 FOURNIER D., entrepôt public, 191, des Commissaires.
 FRASER GEO. B., de "Greenfields Lt.", 17, carré Victoria.
 FRIGON A. P., banquier, 66, Notre-Dame Ouest.
 FRIGON JOS. A., courtier d'assurance, 281, Ave Clarke, Westm.
 FRECHETTE O. N., marchand, 25, des Commissaires.
 GABARD MARCEL, sténographe, 1652, Hutchison.
 GABOURY A., surintendant, Montreal Street Railway Co.
 GABOURY EMILE, The "Imperial Tobacco Co.", Halifax, N.-E.
 GABOURY L. J., Sous-Directeur des Postes, Montréal.
 GADBOIS A. E., marchand, 331, Ave Hôtel-de-Ville
 GADBOIS Dr J. P., médecin 183, Dorchester Est.
 GAGNE H. J., avocat, 97, St-Jacques
 GAGNE J. C., gér. de "La Prévoyance", 71a, St-Jacques.
 GAGNE LEON, Jr., march. de bois, 180, St-Jacques.
 GAGNON ARTHUR, Sec. Ass. St-Jean-Baptiste, Monument National.
 GAGNON C. A., comptable, ch. 35, 107, St-Jacques.
 GAGNON CHS. ED., agent, 2262, Mance.

- GAGNON DONAT, march. de nouveautés, 245, St-Laurent.
 GAGNON ERNEST E., Ing. civil, Dept of Railways & Canals, Ottawa.
 GAGNON FREDERIC, ing. civil, Commission du Port, Montréal.
 GAGNON NARCISSE, march. de chaussures, 585, St-Timothée.
 GAGNON N. T., Sec. Terra Cotta, 26, Board of Trade.
 GAGNON P. A., comptable licencié, 317, Banque de Québec.
 GALIBERT EMILE, manufacturier de peaux, de la maison E. Galibert, 1123, Ste-Catherine Est.
 GALIBERT PAUL, manufacturier, 236, Lemoine.
 GARAND UBALDE, courtier, 48, Notre-Dame Ouest.
 GAREAU E. R., agt d'immeubles, ch. 68, 107, St-Jacques.
 GAREAU JOSEPH, confiseur, 400, Parthenais.
 GAREAU J. O., march. de nouveautés, 1502, St-Laurent.
 GARIPEY J. ALPH., commis, Longueuil, Qué.
 GARNEAU LEON, avocat, 86, Notre-Dame Ouest.
 GARON P., agent d'assurance, 350, Sherbrooke Est.
 GARRON J. H., march. de bois, 1017, Ontario Est.
 GAUCHER G. G., marchand, 83, des Commissaires.
 GAUTHIER L. E., marchand, 324, Ch. Ste-Catherine, Out.
 GAUTHIER L. Z., architecte, 180, St-Jacques.
 GAUTHIER THOMAS, comptable, Prés. du Conseil des Arts et Prés. de l'Ass. St-Jean-Baptiste, Mon. National.
 GAUTHIER T. A., ent-peintre, 128, Ste-Elizabeth.
 GAUVIN J. A. E., pharmacien, 850, Ste-Catherine Est.
 GAUVREAU JOSEPH, rég. Coll. des médecins, 30, St-Jacques.
 GEAR W. L., exportateur, 25, St-Sacrement.
 GENDREAU J. G. A., dentiste, 117, St-Denis.
 GENDREAU NAP., de "Lacaille, Gendreau & Cie", 329, St-Paul.
 GENDRON LS ALBERT, agent d'assurance, 194, Christ-Col.
 GENEVEUX HENRI, pharmacien, 975, Ste-Catherine Est.
 GENIN J. R., agent général de la Cie Générale Transatlantique, conseiller du commerce extérieur de la France, 22, Notre-Dame Ouest.
 GEOFFRION L. E., de "Chaput, Fils & Cie", Commissaire du Port de Montréal, 2, de Bresoles.
 GERMAIN EPHRAIM, march. de meubles, 963, Ste-Cath. Est.
 GERVAIS HON. HONORE, Juge de la Cour du Banc du Roi, Directeur de l'Ecole des Hautes Etudes, 703, Banque de Québec.
 GHYSENS A., ing. civil, 175, Christophe Colomb.
 GLARD J. A., agt de manufac., 23, Laframboise, St-Hyacinthe.
 GLASSON L. M., voyag. de commerce, 336, McDougall, Outrem.
 GIGUERE H. A., boucher, 42, Ave Lalonde.
 GIRARD A., agt d'immeubles, 360, Ste-Catherine Est.
 GIRARD JOSEPH, manufacturier, 41, Bl. St-Joseph Ouest.
 GIROUX LUCIEN, notaire, 43, St-Gabriel.
 GIROUX NAP., libraire, 29, Notre-Dame Ouest.
 GOBELI A., avocat, Ex. Ass. M. des T. Pub., Banque d'Ottawa.
 GODBOUT J. A. D., pharmacien, c. Craig et Bonsecours.
 GODIN EUGENE H., avocat, 35, St-Jacques.
 GODIN H., Ex-gérant de "La Presse", 51, Ave Esplanade.
 GODIN JOS. ARTHUR, architecte, 269, St-Denis.
 GOHIER A. E., agt d'immeubles, 50, St-Laurent.
 GOHIER EDOUARD, agt d'immeubles, 71, St-Jacques.
 GOHIER H., notaire, ch. 803, 263, St-Jacques.
 GOHIER R., Sr., agt d'immeubles, 50, St-Laurent.
 GONTHIER GEORGES, expert-comptable et financier, de "St-Cyr, Gonthier & Frigon", et banquier de "Gonthier & Midgley", Trésorier de la Chambre, 103, St-Frs-Xavier.
 GORCY E., gér. "Patrons Gorey", 508, St-André.
 GORDON JAS. R., marchand, 316, St-Jacques.
 GOYER G., agt d'immeubles, 1025, Ave Laurier.
 GOYETTE EDOUARD, marchand, Cowansville, Qué.
 GOVIN SIR LOMER, C.R., K.C.M.G., Premier Ministre, Bâtonnier général du Barreau de la Province, Québec.
 GOULET L. H., fleuriste, 482, St-Denis.
 GOUR A. C., agt d'assurance, 100, St-Frs Xavier.
 GRANGER ALPH. A., lib. de "Granger Frères", 43, Notre-Dame Ouest.
 GRANGER F. J., lib. de "Granger Frères", 390, St-Paul.
 GRANGEP ULRIC, march. de fer, 570, Ontario Est.
 GRATTON J. B., entrepreneur, 494, Sherbrooke Est.
 GRAVEL ARTHUR, modèleur, 25, St-Georges.
 GRAVEL CHS. ED., comptable (succ. John Pratt) 224, St-Jac.
 GRAVEL GUSTAVE, "Corona Rubber Co.", 146, Iberville.
 GRAVEL J. E., agt d'immeubles, 97, St-Jacques.
 GRAVEL JOS. OVIDE, Succ. John Pratt, 224, St-Jacques.
 GRAVEL LUDGER, négociant, 26, Place Jacques-Cartier.
 GREGOIRE H. C., march. de vaisselle, 775, Ste-Catherine Est.
 GROTHE T. A., bijoutier, 157, St-Laurent.
 GUAY A., march. de vins, 225, Amherst.
 GUAY EUGENE, manuf. de chaussures, 100, Ste-Agnès, St-H.
 GUERTIN VICTOR, Dir.-gérant de "The Gazette Printing Co.", 150, Mancee.
 GUILBAULT ALFRED, chapelier, 244, Notre-Dame Ouest.
 GUILBERT Dr J. L., médecin, 17, Cherrier.
 GUINDON J. M., march.-quincaillier, 1202, Mont-Royal Est.
 HAMON LOUIS, importateur, 207, St-Jacques.
 HARDY A. H., de "Greenshields Limited", 28, carré St-Louis.
 HARDY EDMOND, march. de musique, 38, Notre-Dame Ouest.
 HARRIS J. W., manufacturier, 120, Sanguinet.
 HEATH FRED. W., Pés. "The Standard Photo-Engrav. Co.", P. O. Box 522.
 HEBERT J. A. H., notaire, ch. 29, 35, St-Jacques.
 HEBERT J. W., march. de meubles, 1499, Notre-Dame Ouest.
 HENEALU L. H., march. de glace, 99, Coursol, Ste-Cunégonde.
 HERDT HENRI, Dir. Can. Glass Co., 332, Wood Ave, Westm't.
 HERDT L. A., ing. civil, 82, Durocher.
 HODGSON JONATHAN, de "Hodgson, Summer & Co.", 347, St-Paul, Vice-Prés. de la Banque des Marchands.
 HOULE ROMEO, agt d'immeubles, 204, St-Jacques.
 HUBERT P. J., comptable et entrep., 120, Sanguinet.
 HUDON ALBERT, de "Hudon & Orsali", 259, St-Paul.
 HUDON L. E., Sous-Percepteur du Rev. de l'Intérieur, 412, St-Paul.
 HUGUENIN Dr W. A., industriel et journaliste, 710, St-Hubert.
 HURTEAU J. A., march. de pianos gérant général de "Hurteau-Williams Co. Ltd.", 316, Ste-Catherine Est.
 HURTURISE EDMOND, courtier, ch. 81, 160, St-Jacques.
 ITZWEIRE LS. PHILIPPE, manufacturier, Fraserville, Qué.
 JACOB J. A., Prés. de l'Union du commerce.
 JALBERT L. E., agt "The Ideal Savings Loan", 1150, Cadieux.
 JANIN GEO., ing. de la Cité, Hôtel-de-Ville.
 JEANNOTTE ALFRED, march. de fer, 297, St-Paul.
 JEANNOTTE Dr A. F., médecin, 391, Visitation.
 JEANNOTTE J., boucher, 419, Demontigny Est.
 JOLICOEUR J. A. D., notaire, 61, St-Gabriel.
 JONAS HENRI, de "Henri Jonas & Cie", conseiller du commerce extérieur de la France, 391, St-Paul.
 JOSEPH WALTER L., "Union Mutual Life", 151, St-Jacques.
 JOUBERT P. E. C., agronome, Terrebonne, Qué.
 JOUBERT S. D., de "Lamontagne Limitée", 338, Notre-Dame O.
 JULIEN LEON, march. de chaussures, 1331, Notre-Dame Est.
 KLECZKOWSKI A., Ministre plénipotentiaire de France, Paris, France.
 KEARNEY W. P., Prés. "Rubber Tire Co.", 312, Craig Ouest.
 KENT P., plaqueur, 37, Vitre Ouest.
 LABBE G. H., march. de meubles, 354, St-Paul.
 LABELLE LT-COL. A. E., "The St-Lawrence Flour Mills Co.", 2ème Vice-Prés. de la Chambre, 1110, Notre-Dame Ouest.
 LABELLE FELIX, entrepreneur, 1018, St-Urbain.
 LABELLE H. P., march. de meubles, 149, Ste-Catherine Est.
 LABELLE J. A., avocat, C.R., "La Presse".
 LABELLE JOS. N., ent.-plombier, 486, St-Laurent.
 LABELLE J. O., entrepreneur, St-Frs de Sales.
 LABELLE PH. R., agt de manufactures, 411, Power Bldg.
 LABERGE Dr J. E., officier de santé, 35, Ave Dunlop, Westm't.
 LABERGE Dr LOUIS, Bureau d'hygiène, Hôtel-de-Ville.
 LABONTE J. A., épiciier, 317, Dorchester Est.
 LABRECQUE A. A., bourgeois, 805, St-Hubert.
 LABRECQUE ACHILLE, march.-tailleur, 1979, St-Laurent.
 LABRECQUE J. A., marchand, 463, Ontario Est.
 LABRECQUE J. O., march. de charbon, 141, Wolfe.
 LABRECQUE MAGLOIRE, manufacturier, 1114, Delorimier.
 LACASSE E., comptable, 17, Côte Place d'Armes.
 LACHANCE M., march.-quincaillier, 103, Ste-Catherine Est.
 LACHANCE S., pharmacien, 461, Dorchester Est.
 LACHAPPELLE Dr E. P., Commissaire de la Cité de Montréal, administrateur du crédit foncier franco-canadien, 267, Prince Arthur Ouest.
 LACOSTE ARTHUR, "Charbon Seranton", 78a St-Denis.
 LACROIX J. O., avocat, C.R., 512, Banque de Québec.
 LAFLEUR I. L., marchand, 366, Notre-Dame Ouest.
 LAFLEUR T., de "Wilson & Lafleur", 56, Notre-Dame Est.
 LAFLAMME CHS H., agent, 2431A Mancee.
 LAFORTUNE D. A., avocat, C.R., M.P., 46, St-Vincent.
 LAFRAMBOISE C. A., agt de manufactures, 207, St-Jacques.
 LAFRENIERE A. M., voyag. de com., 137, Adam, Maisonneuve.

- LAJOIE L. J., comptable, 180, St-Denis.
 LALANDE A. E., gér. du trafic des pass. du C.P.R., 218, St-Jac.
 LALIBERTÉ ARTHUR J., fab. de remèdes, 236, Visitation.
 LALONDE ARMAND, gér. du "Boston & Maine", 83, St-Jacques.
 LALONDE DAMIEN, manuf. de portes et châssis, 1234, St-Lau.
 LALONDE EMERY, registraire, 9, St-Jacques.
 LALONDE HENRI, pharmacien, 180, Ste-Catherine Est.
 LAMALICE A. E., arbitre en mat. d'assurance, 107, St-Jacques.
 LAMARCHE JOS. A., avocat, C.R., 112, St-Jacques.
 LAMARCHE JOS. PAUL, avocat, 20, St-Jacques.
 LAMARCHE J. PHILIPPE, notaire, 107, St-Jacques.
 LAMARCHE PAUL EMILE, avocat, M.P., 506, Power Bldg.
 LAMARRE J. A., navigateur, 531, Fullum.
 LAMARRE WILFRID, march. de grain, 630, Atwater.
 LAMBERT ALFRED, march. de chaussures, 17, Notre-Dame E.
 LAMONTAGNE G. A., march.-tail., 1128, Mont-Royal Est.
 LAMOUREUX C. E., march.-tail., 61, St-Jacques.
 LAMOUREUX JEAN B., bouch. et échev., 16, Prince Arthur O.
 LAMOUREUX JOS., march.-tailleur, 311, St-Hubert.
 LAMOUREUX JOS., bourgeois, 143, ch. Ste-Catherine, Out.
 LANCTOT HENRI, pharmacien, 820, St-Laurent.
 LANCTOT J. B. A., march. de gants, 212, St-Laurent.
 LANGLOIS CHS., march. de provisions, 241, St-Paul.
 LANGLOIS E. J., courtier d'assurance, 39, St-Sacrement.
 LANGLOIS J., entrepreneur, 535, Fullum.
 LANGLOIS L., march.-tailleur, 678, Ontario Est.
 LANGLOIS MENDOZA, courtier d'immeubles, 62, St-Jacques.
 LANGLOIS THEODORE, gér. "Mutual Life", 171, St-Jacques.
 LANTHIER RAOUL, manuf. de chaussures, 679, Ave Lasalle.
 LAPERRIERE DONAT, ing. civil, 99, St-Jacques.
 LAPIERRE A. H., architecte, ch. 51, 30, St-Jacques.
 LAPIERRE OMER, avocat, 71a, St-Jacques.
 LAPOINTE F., march. de meubles, 625, Ste-Catherine Est.
 LAPOINTE J. BTE, Dir. de la Cie d'Imp. Perrault, 73, St-Jacques.
 LAPOINTE J. O., Sec. "Laurentian Granite Co.", ch. 85, 224, St-Jacques.
 LAPOINTE L. A., M.P., échevin, Sec. Ass. des commerçants Licenciés de Vins et Liqueurs, 66, St-Jacques.
 LAPOINTE N., épicier, 64, Quesnel.
 LAPORTE CLOVIS, avocat, C. R., Banque de Québec.
 LAPORTE H., Prés. de la Cie "Laporte Martin", Prés. de la Banque Provinciale du Canada, administrateur du crédit foncier franco-canadien, 568, St-Paul.
 LAPRES J. N., photographe, 460, St-Denis.
 LARAMEE ARTHUR, avocat, 13, St-Jacques.
 LARIVIERE HON. A. A. C. sénateur, Commissaire pour la Province du Manitoba, 107, St-Jacques.
 LARIVIERE ARTHUR C., de "Larivière Incorporée", 911, St-Laurent.
 LARIVIERE FREDERIC C., Prés. de la Cie "Larivière Inc.", Président de la Chambre et délégué à l'Ecole Technique de Montréal, 911, St-Laurent.
 LARIVIERE E. F., échevin, 151, Lebrun Ave, Longue-Pointe.
 LARIVIERE IDOR, org. de l'I. O. F. 396, Delorimier.
 LAROCQUE A. A., de la Cie "Sincennes-McNaughton", 73, Common.
 LAROCQUE ALFRED, ing. civil, P. O. Boîte 826.
 LAROSE DAMASE, gérant du Parc Sohmer, 1268, Cadieux.
 LARUE L., Jr., tabaciste, 213, St-Paul.
 LARUE L., de "Larue & Cloutier", épicier, 244, St-Paul.
 LASALLE C. R., march. de chaussures, 341, Rachel Est.
 LASALLE ALBERT, march. de chaussures, 1803, N.-D. Ouest.
 LATOUR L. D., courtier d'immeubles, 1110, Delorimier.
 LATOURELLE TEL., maître-plombier, 6, Craig Ouest.
 LATREILLE GODFROY, bourgeois, 345 St-Denis.
 LATULIPPE RODOLPHE, Commissaire des Incendies, 214, Champ de Mars.
 LAURENCE ANT., manufacturier, 102, Sherbrooke Ouest.
 LAURENCE JOSEPH, march. de bois, 162, Delorimier Avenue.
 LAURENCE OCT., entrepreneur, 220 Berri.
 LAURENCELLE H., comptable, 58, St-Jacques.
 LAURENDEAU J. T. R., courtier d'immeubles, 99, St-Jacques.
 LAURIAULT WILFRID, marchand, 846, St-Hubert.
 LAURIN JOS., maître-plombier, 377, Ontario Est.
 LAURIN CYRILLE, banquier, 453, Mance.
 LAURIN JAMES, entrepreneur, 5 Beaver Hall Square.
 LAURIN JOS. A., courtier, 112, St-Jacques.
 LAURIN SERAPHIN, entrepreneur, Bordeaux, près Montréal.
 LAVALLEE A. S., march. de chaussures, 101, St-Laurent.
 LAVALLEE ARSENE, avocat, C.R., 97, St-Jacques.
 LAVALLEE, C. H., avocat, ch. 3 "La Presse".
 LAVIOLETTE Dr ISIDORE, 384, Panet.
 LAVOIE A. J., ing. mécanicien, 360, Bourbonnière Ave.
 LAVOIE F., marchand, Parc Laval, St-Martin.
 LAVOIE O. M., ent.-peintre, 691, St-André.
 LEBEAU AZARIAS, pharmacien, 465, St-Jacques.
 LEBEL WILFRID, "Lackawanna Coal Co." 192, St-Jacques.
 LEBLANC Dr J. A., médecin, 401, Demontigny Est.
 LEBLANC HON. P. E., avocat, C.R., 35, St-Jacques.
 LECAVALIER JOSEPH, bourgeois, 466, St-Jacques.
 LECLAIR DAMASE, entrepreneur, 1058, St-Urbain.
 LECLAIRE ALPHONSE, gér. de successions, 78, Durocher.
 LECLAIRE NOE, entrepreneur, 874, Sanguinet.
 LECLERC C. E., notaire, 52, St-Jacques.
 LECLERC RENE T., courtier, 8, Bl. St-Laurent.
 LECOMTE J. ALBERT, marchand, 1270, St-Denis.
 LECOMTE A., march. de chaussures, 241, Ste-Catherine Est.
 LECOURS J. E. W., pharmacien, c. St-Denis et Ste-Catherine.
 LEDOUX CHS., manuf. de voitures, 93, Osborne.
 LEDUC F. G., gér. B. d'Hochelaga, 95 St-Jacques.
 LEDUC PAUL J., pharmacien, c. Delorimier et Ste-Catherine.
 LEDUC PIERRE, pharmacien, c. St-Denis et Sherbrooke.
 LEFEBVRE A. A., agent, 108, Garnier.
 LEFEBVRE C. A., de "C. A. Lefebvre & Cie", ch. 14, "La Presse".
 LEFEBVRE JOS., march. de bois, 766, Lagauchetière Est.
 LEFEBVRE THEODORE, anc. manufacturier, 1167, St-Denis.
 LEGARE J. B. D., "Can. Real Estate Ass.", 11, St-Jacques.
 LEGAULT CAMILLE, épicier, 581, Ste-Catherine Ouest.
 LEGAULT J. THEO., notaire, 68, St-Jacques.
 LEGER ARTHUR, march.-quincaillier, 479, Mont-Royal Est.
 LEMAY CESAIRE, entrepreneur, 347, St-Denis.
 LEMAY E. H., march. de bois, 106, Bell Tel. Bldg., Dir. de la B. d'Hochelaga.
 LEMAY OCTAVE, entrepreneur, 147, Cherrier.
 LEMIEUX ALPHONSE, agent, 409, Board of Trade Bldg.
 LEMIEUX Dr L. J., Shérif de Montréal, 7, Oxenden Avenue.
 LEMIRE ERNEST, march. de charbon, 963, St-Jacques.
 LEMIRE O., march. de nouveautés, c. St-Denis et Ste-Cather.
 LEMOINE FRs., entrepreneur, 262, Parc Lafontaine.
 LEMONT ARTHUR, Ass.-Sec. de la Chambre, 76, St-Gabriel.
 LEONARD EMILE, avocat, C.R., 26, St-Jacques.
 LEROUX GEO., Sec.-Trés. N. G. Valiquette, Ltd., 30, Mentana.
 LESAGE T. W., ing. civil, Dépt. de l'Aqueduc, Hôtel-de-Ville.
 L'ESPERANCE A. P., gér. Banque d'Epargne, 176, St-Jacques.
 L'ESPERANCE J. J. EMERY, plombier, 242, St-Chs-Borromée.
 LESSARD THEOPHILE, plombier, 191, Craig Est.
 LETOURNEAU O., marchand, 59, St-Pierre.
 LETOURNEAU S., avocat, C.R., 30, St-Jacques.
 LETOURNEUX JOS., march.-quincaillier, 57, Notre-Dame Est.
 LEVESQUE J. W., M.P.P., 712, "Power Bldg".
 LEVESQUE VICTOR, pharmacien, 530, Parc Lafontaine.
 LIDDELL R. M., de "Liddell, L'Esperance & Cie", 332, St-Paul.
 LIMOGES Z., marchand, 614, St-Paul.
 LOIGNON ERNEST, ing. civil, 17, Côte Place d'Armes.
 LOISEL J. F., de "Greenshields Ltd.", 17, carré Victoria.
 LOISELLE OSCAR, march.-tailleur, 128, St-Denis.
 LORANGE JOS. Jr., manufacturier, 599, Dorchester Est.
 LORANGER JOS. E., avocat, 97, St-Jacques.
 LORANGER LS JOSEPH, avocat, C.R. 30, St-Jacques.
 LORANGER MAURICE, notaire, 97, St-Jacques.
 LYMBURNER L. M., manufacturier, 5, Commissaires.
 MACHERAS ALEX., Principal Ecole Technique, 70, Sherbrooke Ouest.
 MACKAY F. S., notaire, 97, St-Jacques.
 MAGNAN MEDERIC, marchand St-Alexis, Co. Montcalm.
 MAILLE WILFRID, plâtrier, 2228, St-Hubert.
 MAILLET ARTHUR, pharmacien, 621, Craig Est.
 MAILLET Dr G., dentiste, 162, St-Denis.
 MALBOEUF J. A., voyag. de comm., 502, Ste-Catherine Est.
 MALO ARMAND, boucher, 140, Ontario Est.
 MALO THEODORE, tabaciste, 2368, Esplanade Ave.
 MARCEAU E. D., march. de thé et café, 43, St-Gabriel.
 MARCHAND J. O., architecte, 164, St-Jacques.
 MARCHAND J. T., march. de bois, 1232, Ste-Catherine Est.
 MARCHAND OSCAR, imprimeur, 56, Amherst.
 MARCIL GEORGES, éditeur, "Le Peuple", 180, St-Jacques.

- MARCIL J. L. H., agent financier, ch. 24, 60, Notre-Dame Est.
 MARCOTTE ALPH., encauteur, 69, St-Jacques.
 MARCOTTE J. M., comptable et auditeur, 61, St-Gabriel.
 MARECHAL L. T., avocat, C.R., 103, St-Frs-Xavier.
 MARION M. J., agent commercial, 2084, Mance.
 MARIOTTI C., sculpteur, 269, Ottawa.
 MARSOLAIS J. B., march. de nouveautés, 637, Ste-Catherine E.
 MARTIN C., manufacturier, 38, Craig Est.
 MARTIN C. E., marchand en gros, professeur à l'École des Hautes Etudes, 336, St-Paul.
 MARTIN GILBERT, courtier d'immeubles, 38, Notre-Dame Est.
 MARTIN GUSTAVE, marchand en gros, 336, St-Paul.
 MARTIN N. P., manufacturier, 206, St-Patrice.
 MARTINEAU J. O., entrepreneur, 1064, St-Denis.
 MASSICOTTE ONEZIME, agt d'immeubles, "La Patrie".
 MASSICOTTE P., importateur, 199, Commissaires.
 MASSON DAMASE, industriel, ch. 18, 107, St-Jacques.
 MASSON LOUIS E., marchand en gros, 13, St-John.
 MASSON Dr R. A., médecin, 127, Sherbrooke Est.
 MATHEWSON SAM. J., épiciier, 202, McGill.
 MATHIEU A. PAPINEAU, avocat, 180, St-Jacques.
 MATHIEU HENRY, manufacturier, 14, St-Chs-Borromée.
 MATHIEU L. Z., entrepreneur, 471 St-Antoine.
 MATHIEU OSCAR, manufacturier, 400, William.
 McCAFFREY P. F., comptable, 180 St-Jacques.
 McDONALD DUNCAN, Directeur-gérant, Mont. St. Ry. Co.
 McDONALD MILTON, courtier d'immeubles, "La Presse".
 MENARD ADJ., imprimeur, 218, Champ-de-Mars.
 MENARD P. N., de "Lepage & Ménard", 13, Bl. St-Laurent.
 MERCIER HONORE, avocat, M.P.P., 216, Banque de Québec.
 MERCIER PAUL E., ing. civil, 5, Montée du Zouave.
 MERCURE ALFRED, entrepreneur, 419, Labrecque.
 MERCURE D., anc. marchand, St-Barthélémi, Qué.
 MESSIER C., épiciier, 1076, Delorimier.
 MEUNIER AMELEE, hôtelier, 45, Bonsecours.
 MICHAUD ALEX., courtier d'immeubles, 410, Ban. de Qué.
 MICHAUD CHS, négociant, 2409, St-Urbain.
 MICHAUD J. W., liquid. de faillites, 205, St-Jacques.
 MIGNAULT ARTHUR, "Cie Chim. fr-améric.", 274, St-Denis.
 MIGNAULT J. AIME, emp. civil, 9, St-Jacques.
 MILES HENRY, pharmacien, 4, Bl. St-Laurent.
 MILETTE CHS ALB., publiciste, 871, St-Hubert.
 MILLER A. C., instituteur, 1810, Ave Esplanade.
 MILLER L. J. A., manuf. d'auvents, 45, St-Gabriel.
 MITCHELL JOHN M., "Toledo Comp. Scale Co.", c. Notre-Dame et St-Gabriel.
 MOINEAU ELIE, hôtelier, 96, rue Agnès, St-Henri.
 MOISAN ALPHONSE, "Parisian Corset Co.", 318, Parc Lafontaine.
 MOISAN S., pharmacien, 661, St-Laurent.
 MONAT GUSTAVE, agent, "La Presse".
 MONCEL G. N., adm. de la succ. Masson, 13, St-Jacques.
 MONCEL RENE, électricien, 157, Craig Ouest.
 MONETTE G. A., architecte, 97, St-Jacques.
 MONETTE FORTUNAT, Prés. "Montreal Dairy Co. Ltd.", 315, Lagauchetière Est.
 MONETTE JOSEPH, entrepreneur, 351, Sanguinet.
 MONGENAI S. T., importateur, 669, Ste-Catherine Ouest.
 MONIER J. B., journaliste, "Le Canada".
 MONK HON. F. D., Ministre des Trav. Publics, Ottawa, 58, St-Frs-Xavier.
 MONTBRIAND ROCH, architecte, 230, St-André.
 MOQUIN ALBERT, march.-tailleur, 141, Bleury.
 MOQUIN J. G., com. foin et grain, 942, Sanguinet.
 MOQUIN L., importateur, 126, Board of Trade.
 MOQUIN JOS., épiciier, 120, St-Denis.
 MOREAU D., voyag. de commerce, 1968, St-Denis.
 MORENY L. A., encadreur, 346, Ste-Catherine Est.
 MORENCY ODILON, encadreur, 346, Ste-Catherine Est.
 MORIN A., de "Daly & Morin", 335, St-Paul.
 MORIN A. O., importateur, 8 Ste-Hélène.
 MORIN C. A., industriel, 338, Beaubien Est.
 MORIN JOS. A., agent d'immeubles, 80, St-Denis.
 MORIN J. T., march. de bois, 2144, Ontario Est.
 MORIN LAURENT G., gér. R. Forget & Cie 83, Notre-Dame O.
 MULLARKEY J. P., const. de ch. de fer, Dir. Ec. Hautes Etudes, 224, Coristine Bldg.
 NAUD J. A., "The Martin-Senour Co.", c. Mt-Royal et Drolet.
 NAULT J. H., pharmacien, 42, Ste-Catherine Est.
 NIGHTINGALE H. P., journaliste, "Le Prix Courant".
 NORMAND J. O., manuf. eaux gazeuses, 571, Demontigny Est.
 NORMANDIN ADOLPHE, de "Normandin & France", 309, St-Paul.
 NORMANDIN J. E., "Canada Optical Co.", 7, Bleury.
 NORMANDIN L. P., agt d'assurance, 232, St-Jacques.
 OLIVIER J. H., notaire, 97, St-Jacques.
 ORSALI ALEX., de "Hudon & Orsali", 259, St-Paul.
 OUMET HON. J. A., C.P., Prés. de la B. d'Épargne, 509, Sherbrooke Ouest.
 OUMET J. ALPHONSE, importateur, 366, St-Paul.
 PAGE PHILEMON, maître-plombier, 60, Amherst.
 PAGNELO MASTAI, courtier d'assurance, 97, St-Jacques.
 PAPINEAU L. J. D., industriel, 1851, St-Jacques.
 PAQUET CAMILLE, notaire, 54, Notre-Dame Est.
 PAQUETTE JOS., anc. manufacturier, 338, Sherbrooke Est.
 PAQUETTE MEDARD, boulanger, 18, Bl. St-Joseph Ouest.
 PAQUETTE ODESSA, marchand, 1353, St-Laurent.
 PAQUETTE OLIVIER, hôtelier, 53, St-Laurent.
 PARADIS E. P., importateur, 56, Notre-Dame Est.
 PARADIS P., fab. de coffres-forts, 276, Craig Est.
 PARE GEO., Sec. Club St-Denis, 80, St-Denis.
 PARENT ERNEST, imprimeur, 5, Bréboeuf.
 PARISEAU L. S., ing. civil, 616, St-Denis.
 PARIZEAU DAMASE, March. de bois, 2395, St-Laurent.
 PATENAUDE L. N., Bur. du Revenu, 444, Sanguinet.
 PAULHUS J. A., comptable, 18, Bonsecours.
 PAUL WM., agt Cie de navigation, Sorel, Qué.
 PAUZE F., entrepreneur, c. Notre-Dame et Green Ave.
 PAYETTE LOUIS, Ex-Maire de Montréal, 92, Ave Laval.
 PELLERIN JOS. H. E., négociant, 111, St-Timothée.
 PELLETIER CONRAD, C.R., 30, St-Jacques.
 PELLETIER J. E., journaliste, 180, Adam, Maisonneuve.
 PELLETIER J. L., voyag. de commerce, 1763, Park Ave.
 PENNY E. GOFF, marchand, 13, St-Sacrement.
 PERODEAU HON. N., notaire et C. L., 7, Place d'Armes.
 PERRAS J. A., manufacturier, 53b, St-Antoine.
 PERRAULT J. E., comptable, 102, Ave Viger.
 PERRAULT O. S., Dir.-gér. de l'"Imperial Tobacco Co.", 900, St-Antoine.
 PERREAULT JOS., architecte, 2122, Park Ave.
 PERRIER JOSEPH, bourgeois, 222, Mackay.
 PERRON LOUIS, architecte, 17, Côte Place d'Armes.
 PETITCLAIR J. J., entrepreneur, 524, Ste-Catherine Est.
 PICARD E., entrepreneur, Bordeaux.
 PICARD F. N., voyag. de commerce, 218, Cherrier.
 PICARD L. A., Ass. "La Providence", 1877, St-Jacques.
 PICHE GUSTAVE C., ing. forestier, Dept. des Terres, Québec.
 PICHÉ J. G., sculpteur, 145, Bleury.
 PIGEON A. P., imprimeur, 105, Ontario Est.
 PIGEON E. A., march. de bois, 1457, St-Laurent.
 PIGEON VICTOR, agent, Longueuil.
 PILON J. WILFRID, avocat, 33, Notre-Dame Ouest.
 PILON V. A., "The Ed. Cavanagh Co. Ltd.", 937, Notre-Dame O.
 PINET H., de "W. R. Brock Co.", 370, St-André.
 PLANTE J. D., marchand, 379, Drolet.
 PLESSIS dit BELAIR EDGAR, march. de glace, 159, Dufresne.
 POINDRON A., délégué commercial du gouv. canadien en France, 13, rue Lafayette, Paris.
 POIRIER EMILE J., prof. culture physique, 1418, St-Laurent.
 POIRIER FERD., Prop. "Le Samedi", 200, St-Laurent.
 POIRIER J. U., de H. P. Labelle & Cie, 149, Ste-Catherine Est.
 POIRIER J. F., marchand, 503, Mont-Royal Est.
 POSSANT Dr J. H., médecin, 694, Sherbrooke Est.
 POUPORE W. J., entrepreneur, 124, Board of Trade.
 PRATTE ANTONIO, fab. de pianos, 2502, St-Laurent.
 PREFONTAINE ISAIE, Prés. d'Honneur de la Fédération; Président de la corporation de l'École des Hautes Etudes, ch. 37, 107, St-Jacques.
 PREFONTAINE ROLLAND, industriel, 55, St-Frs-Xavier.
 PREFONTAINE TOUSSAINT, march. de bois, c. Charlebois et St-Patrice.
 PREVOST ABEL, entrepreneur, 1369, St-André.
 PREVOST C. A., marchand, 308, St-Nicholas Bldg.
 PRIEUR ROSAIRE, manuf. d'auvents, 25, Notre-Dame Est.
 PEOULX W. J., notaire, 99, St-Jacques.
 PRUD'HOMME ALEXANDRE, march. de fer, 10, de Bresoles.
 PRUD'HOMME FERD., de "Chaput, Fi's & Cie.", 2, de Bresoles.
 QUINTAL JOSEPH, de "Quintal & Lynch", 29, McGill.
 QUINTAL J. E., anc. épiciier en gros, 4831, Western Ave., W'm't
 QUINTIN A. D., pharmacien, 760, Ontario Est.

- RACINE ALPHONSE, marchand en gros, Directeur de la Banque Provinciale du Canada, 349, St-Paul.
- RACINE C. E., courtier en douane, 11, St-Sacrement.
- RACINE L. J. A., C. "Alph. Racine & Cie", 340, St-Paul.
- RAINVILLE HON. H. B., C.R., ancien Président de l'Assemblée Législative, 703, B. de Québec.
- RAINVILLE J. H., avocat, M.P., 97, St-Jacques.
- RANGER A. R., agt d'assurance, 160, St-Jacques.
- RANGER O. B., march. de meubles, 1230, Ontario Est.
- RAYMOND CHS., marchand, 264, Ontario Est.
- RAYMOND C. P., gérant, 180, St-Jacques.
- RAYMOND D., gérant "Queens' Hotel", 2, Windsor.
- REED WALTER, M.P.P., entrepreneur, L'Assomption, Qué.
- RENAUD ALPH., de "Renaud, King & Patterson," 736, Ste-Catherine Ouest.
- RENAUD LS L., manufacturier, 699, Champ'ain.
- RENAUD Dr L. Z., médecin, 353, Maisonneuve.
- RENAUD XENOPHON, peintre, 2312, Esplanade Ave.
- RENEAULT J. E., industriel, Théâtre National.
- REVOL A. F., Conseiller du commerce extérieur de la France. Directeur de la maison "Perrin Frères" & Cie, Mark Fisher Bldg., 28, carré Victoria.
- RHEAUME ARTHUR, encadreur, 135, St-Laurent.
- RICHARD J. AUGUSTE, "Fashion Craft", 566, St-Laurent.
- RICHER ALEX., boucher, 596, Amherst.
- RINFRET RAOULT, ing. civil, 97, St-Jacques.
- RIVET L. A., avocat, C.R., 30, St-Jacques.
- RIVET L. J., agence de voyages, 9, Bl St-Laurent
- ROBERT ANTOINE, industriel, 1021, Côte-des-Neiges.
- ROBERT H. A., Ass.-gérant, "La Presse".
- ROBERT J. P. P., décorateur, 73, St-Denis.
- ROBILLARD CLEMENT, manuf. eaux gazeuses, 9, Robillard Avenue.
- ROBITAILLE CLEMENT, avocat, 72, Notre-Dame Est.
- ROBITAILLE S., marchand en gros, 252, St-Paul.
- ROBITAILLE J. M. A., importateur, 64, Prévost Ave., Maison.
- ROCHON DAVID, voyag. de commerce, 448, Lower Lachine Rd.
- ROCHON JOSEPH, marbrier-sculpteur, 1590 St-Laurent.
- ROCHON NAP., marchand, 326, Notre-Dame Est.
- ROCHON STANISLAS, Jr., entrepreneur, 781, St-Denis.
- ROLLAND EMILE, Prés. de la Cie d'Imp. Moderne., 20, St-Vinc.
- ROLLAND HON. J. D., C.L., Prés. B d'Hochelaga, 18 St-Denis.
- ROLLAND OCTAVIEN, "Cie de papier Rolland", 53, St-Sulpice.
- ROODE LAMBERT DE, journaliste, Off. d'Académie, "La Patrie".
- ROUGIER P. V., importateur, 63, Notre-Dame Est.
- ROULEAU Dr J. A., médecin, 70, Villeneuve Ouest.
- ROUSSEAU E., plombier, 1329, Notre-Dame Est.
- ROUSSEAU JOS. W., voyag. de commerce, 1057, Cadieux.
- ROUSSEAU LACASSE, électricien, 230, Dorchester Ouest.
- ROY A. V., Ing. des Arts et Manufactures, 224, St-Jacques.
- ROY J. E., courtier, 103, St-Frs-Xavier.
- RUFFIER VALERY, bourgeois, 828, Dorchester Ouest.
- SALONE J., de "Revillon Frères", 68, Jouffroy, Paris, France.
- SAUCIER J. H. PAUL, voyag. de commerce, 1365, St-Hubert.
- SAULNIER J. C., manufacturier, 50, Dupré.
- SAURIOL J. FEREOLE, de "Couvrette & Sauriol", 255, St-Paul.
- SAVARIA LOUIS, bourgeois, 2638, Waverly.
- SAUVE J. A., homme d'affaires, 144, St-Frs-Xavier.
- SAWYER JOS., architecte, 407, Guy.
- SCOTT HENRY, bijoutier, 479, Ste-Catherine Est.
- SCHOFF W. H., du "Commercial Museum", Philadelphie, E. U.
- SEGUIN NAP., échevin, 1458, Ontario Est.
- SENECAL H., bijoutier, 687, St-André.
- SENECAL THEODULE, tailleur, 4226, Ste-Catherine Ouest.
- SEVIGNY G., march.-quincaillier, 510, St-Jacques.
- SHALLOW F. D., Prop. "Le Moniteur du Commerce", 109, St-Nicholas Bl.
- SIMAR A. P., agt d'assurance, 1116, St-Urbain.
- SIMARD ARTHUR, "Phoenix Ass. Co. Ltd.", 100, St-Frs-Xavier.
- SIMARD GEO. A., industriel, 363, Sherbrooke Est.
- SIMONEAU N., électricien, 583, Notre-Dame Ouest.
- SINGER AUGUSTE "Hamilton Co. Ltd.", 587, Ste-Cath. Ouest.
- SOHIER L., ing. civil, 30, Cherrier.
- SOUCY J. L., march.-tailleur, 93, Ste-Catherine Est.
- SOULIERE L. R., marchand, 1635, Mance, V. St-Louis.
- ST-AMOUR NAP., liquidateur, 513, Banque de Québec.
- ST-CHARLES F.-X., march. de vins, 39, St-Gabriel.
- ST-CYR ALFRED, courtier, 365, Elm Avenue.
- ST-DENIS EDOUARD, bourgeois, 91, Ste-Famille.
- ST-GERMAIN F., agt d'immeubles, 70, St-Jacques.
- ST-JEAN L. G., march. de meubles, 37, Notre-Dame Ouest.
- ST-JEAN ULRIC, marchand, Contrecoeur, Qué.
- ST-JULIEN J. A., avocat, C.R., 60, Notre-Dame Est.
- ST-LOUIS EMMANUEL, entrepreneur, 23, carré St-Louis.
- ST-LOUIS CLOVIS, manufacturier, 4631, Sherbrooke Ouest.
- ST-LOUIS W. A., march. de chaussures, 179, Notre-Dame Est.
- STE-MARIE Dr PHILIPPE, méd., 162, Galt Ave, Côte St-Paul.
- ST-PIERRE WM., march.-tailleur, 41, Union Avenue.
- STEPHENS GEO. W., Prés. Commission du Port, 18, St-Alexis.
- STROUD H. WALLACE, épicié en gros, 79, Place d'Youville.
- STRUBBE CHS., entrepreneur, 472, Parc Lafontaine.
- SURVEYER ARTHUR, ing. civil, 259, Bl. St-Joseph Ouest.
- SURVEYER ED.-FABRE, avocat, C.R., ch. 205, 99, St-Jacques.
- SURVEYER L. J. A., march.-quincaillier, 52, St-Laurent.
- SYLVESTRE J. H. A., march.-quincaillier, 1111, St-Laurent.
- TACHE JEAN, Dir.-gérant "Provincial Fire Ins. Co.", 160, St-Jacques.
- TANGUAY J. ARTHUR, gér. Hôte! Riendeau, 60, Pl. Jac.-Car.
- TARDY VICTOR gér. "Imp. Modèle", 25, St-Gabriel.
- TARTE EUGENE, co-proprétaire, "La Patrie".
- TARTE LS JOSEPH, co-proprétaire, "La Patrie".
- TERRAULT OVILA, plombier, 366, St-Dominique.
- TERROUX R., courtier, 48, Notre-Dame Ouest.
- TESSIER A. N., gér. S. L. Works, 1156, Delorimier.
- TESSIER HENRI, entrepreneur, 642, Parc Lafontaine.
- TERRAULT N., Jr., fab. de chaussures, 331, Demontigny Est.
- THERIAULT L., ent. pompes funèbres, 26, St-Urbain.
- THERRIEN JULIEN, march. de bois, 941, Demontigny Est.
- THIBAUT JOS., plombier, 320, Lagachetière Ouest.
- THIBAUT O. A., voyag. de commerce, 615, St-André.
- THIBAUDEAU HON. ALF., sénateur, 59, St-Sulpice.
- THIBAUDEAU J. BTE, bourgeois, 833, St-Denis.
- TOBIN E. W., M.P., march. de bois, Bromptonville, Qué.
- TOURANGEAU C. G., agt d'immeubles, 1201a, St-Denis.
- TOURVILLE ARTHUR, nég. en bois, 107, St-Jacques.
- TOURVILLE ROD., nég. en bois, 197, St-Jacques.
- TRANCHEMONTAGNE C. X., march. en gros, 315, St-Paul.
- TREMBLAY ERNEST, journaliste, "La Presse".
- TREMBLAY FEEDINAND, manufacturier, 400, William.
- TREMBLAY J., Chef Dépt. du feu, e. Craig et Chenneville.
- TREMBLAY J. E., commis-voyageur, Ste-Anne de Bellevue, Q.
- TREMBLAY J. P., gér. "Union Life Ass. Co.", 9, Victoria Sq.
- TRUDEAU H. E., march. de bois, Ville St-Laurent.
- TRUDEAU NARCISSE, hôtelier, 1706, Notre-Dame Est.
- TRUDEAU THEOPHILE, carrossier, 266, Visitation.
- TRUDEL ALBERT, march. de charbon, 12, rue de l'Eglise, Pointe-aux-Trembles.
- TRUDEL ALFRED B., manufacturier, 242, Centre.
- TRUDEL BENOIT, "Cie Laiterie St-Laurent", 21, St-Pierre.
- TRUDEL JOS., entrepreneur, 24, Adam, Viauville.
- TRUTEAU ED., boulanger, 597, Dorchester Est.
- TURCOT NAP., échevin, 1556, St-Laurent.
- TURGEON S., marchand, 207, St-Jacques.
- VAILLANCOURT J. A., march. de provisions, 580 St-Paul.
- VAILLANCOURT LOUIS, carrossier, 77, St-Timothée.
- VALIQUETTE J. A. ERNEST, comptable, "Le Devoir".
- VALIQUETTE N. G., march. de meubles, 477, Ste-Catherine E.
- VALIQUETTE T. THEO., tabacconiste, 259, Ste-Catherine Est.
- VALLEE ARTHUR, avocat, 97, St-Jacques.
- VALLIERES A. I., march. de nouveautés, 605, Ste-Cath. Est.
- VALLIERES S. D., homme d'affaires, 1431, St-Hubert.
- VANIER J. EMILE, architecte, 5, Beaver Hall Square.
- VARIN V., manufacturier, 334, Aylwin.
- VEILLEUX L. N., de "Smith Paper Co.", 646, St-Hubert.
- VENNAT GASTON, imp. produits français, 8, St-Jacques.
- VERSAILLES JOSEPH, courtier d'immeubles, 99, St-Jacques.
- VIAU DALBE, architecte, 76, St-Gabriel.
- VIAU EUGENE, march. de nouveautés, 1321, Ste-Cath. Est.
- VIAU HENRI, comptable, 248, Notre-Dame Ouest.
- VIAU H. O., march. de meubles, 2014, St-Jacques.
- VIAU H. R. N., courtier, 43, St-Gabriel.
- VIENS ANT., march. de bois, 1024, Cartier.
- VILLENEUVE EUGENE, bourgeois, 317, Ave Esplanade.
- VILLENEUVE J. ARTHUR, "Eagle Lumber Co.", 97, St-Jac.
- VILLENEUVE LEONIDAS, march. de bois, 1506, St-Laurent.
- VINCENT ALFRED, ent. pompes funèbres, 478, Craig Est.
- VINCENT R., voyag. de commerce, 921, Huntly.
- VINCENT J. P., march. de bois, 806, Notre-Dame Ouest.
- WARD JOSEPH, marchand et échevin, 115, Place d'Youville.

	PAGES		PAGES
Fédération, Commission permanente du commerce, création	65	Mandats postaux et l'opp. de les rendre négociables.	40, 43, 45
" Amélioration des routes.	66	Mandats postaux et modifications susceptibles d'y être ap- portées.	63, 79
" Allocution présidentielle de M. Isaie Préfontaine.	64	Mandats postaux et lettres mises à la poste après la fer- meture des malles.	46, 48
Fédération, Liste des délégués.	80	Mandats postaux, Rapport.	148, 151
" la navigation hivernale.	70	Marchandises déposées sur les quais, classement, rapport.	50
" La falsification des produits manufacturés.	79	Marques de commerce (Voir No. spécial).	24
" Les timbres de commerce.	79	Navigation d'hiver sur le Saint-Laurent (M. E. Duplessis)	44
" Les mandats postaux.	79	" résolution de la Fédération.	79
" Le colportage.	80	Naturalisations, Publicité des.	140
" Abolition des ponts et barrières de péage.	80	Or (Voir No. spécial).	38
" Liste des nouveaux conseillers d'arbitrage et délégués des Ch. de commerce de la Province.	80	Parcs sur l'Île de Montréal et l'Île Jésus.	17
Fédération, Liste des Chambres de commerce affiliées.	80	" et plan général d'embellissement de la Ville.	18
" Codification des lois commerciales.	91, 92	Participation des employés aux bénéfices (par R. E. Weeks Seranton).	81, 82
Fermeture de bonne heure.	71	Participation des employés (par M. J. Bartlett).	103, 120
" " " rapport.	153	Pour amener à nous les employés (par Richard T. Crane)	84, 85
Fer (Voir No. spécial).	34	Patentes ou brevets (Voir No. spécial).	23
Frais de surestaries (Demurrage)	72	Polices d'assurance sur le feu (Loi)	97, 98, 101
Géographie commerciale et industrielle à l'École des Hau- tes Etudes (Voir No. spécial).	27	Ponts et barrières de péage — abolition des	80
Gonthier, Geo., Bienvenue à M. (de retour d'Europe).	72	Postes, — communiqué de Washington.	60, 61
" " Les valeurs canadiennes sur les marchés français.	123, 124	Postes — Améliorations à l'Hôtel des.	23
Gonthier, Geo., L'admission des valeurs étrangères en France.	133, 134	Port de Montréal — Inspection du	12, 13, 18
Grand Tronc Pacifique et la nécessité d'un embranchement avec Montréal.	22, 59	Professeurs nouveaux à l'École des Hautes Etudes.	140
Grand Tronc Pacifique, rapport.	176	Programme de l'École des Hautes Etudes Commer- ciales.	11, 24, 25, 51
Graphite (Voir No. spécial).	27	Publicité des naturalisations	140, 141
Hôtel des Postes de Montréal résolution pour l'amélioration Immeubles et ses progrès (Voir No. spécial).	23, 42	Rideau — Canal.	12, 13
Inspection du chenal du Saint-Laurent, rapport de M. O. S. Perrault.	12, 17	Rôle et attributions des Chambres de commerce	8
Inspection des aliments.	61	Réceptions données à divers hôtes.	18
Installation des boîtes postales sur les tramways.	18	Recensement et statistiques (Voir No. spécial).	23
Juges de la Cour de Circuit, rapport.	148	Réciprocité commerciale avec les Etats-Unis.	42
Invitations, Banquet annuel du Builders' Exchange.	23	Réduction de 6.30 à 5 hrs P.M. comme délai de réception des marchandises par les Cies de chemins de fer.	43
" Banquet annuel des manuf. canadiens.	23	" Rapport sur le sujet.	49
" Banquet Ass. des marchands-détailleurs.	42	Relations interprovinciales — résolution	75, 121, 153, 163
" Banquet des marchands de nouveautés.	59	Routes provinciales	18, 166, 67
" Visite au 1er salon de peinture et de sculpture au Club St-Denis.	61	Routes, rapport.	176
Invitations, Conseil des Arts pour la clôture des cours.	72	Réélection à la Présidence, Offre faite à M O. S. Perrault	22
" Académie commerciale catholique.	122	Santé Publique — Bureau de (Voir No. spécial)	23
" Banquet de l'Union Nationale Française.	122	Secrétaire — Démission de M. F. Bourbonnière, C.R.	132
" Commission du Port, Lunch à Sir Montagu Allan.	131	" Nomination d'un nouveau.	133
" Commission du Port, Inspection du port.	132	Site à choisir pour l'Exposition — Résolution.	4
Langue française et la Commission des ch. de fer 68, 72.	121	Stationnement des camions, remarques de M. Arm. Chaput	42
Législation, Essai de projet de loi de faillite.	27, 132	Sténographes de langue française à la Comm. des ch. de fer, rapport.	68, 121
" Les abus d'actions pénales occasionnés par les oublis d'enregistrement des Cies, etc.	40, 43	Ste-Catherine, changement du nom de la rue.	70
Législation, Le Bill No. 143 de l'Ass. Législative (Trmys)	43	Supériorité du système de Cie à fonds social sur celui d'une entreprise individuelle.	123
" Responsabilité des frais de défense de mar- chands qui ont réussi à faire débouter les poursuites pénales.	45	Surestaries réciproques, frais de déchargement.	176
Législation, Opportunité de ne pas multiplier les amende- ments à nos lois commerciales.	71	Tabacs — services des (Voir No. spéciale)	23
Législation, Codification des lois commerciales.	91	Tarif — Disparité de traitement entre les expéditeurs.	46, 47
" Polices d'assurances sur le feu, Statuts de Q.	97	Taxes municipales, exemptions de.	12
" Ventes des armes offensives.	102	Taxes de successions.	76
" Les patrons pourront envoyer leurs caissiers déclarer dans les saisies de salaires.	104	Taxes sur les corporations commerciales, rapport	139, 131
" Vote des compagnies à fonds social.	104, 107, 124	Taxes sur les corporations commerciales, extrait de loi.	160
" Liquidation des Compagnies à fonds so- cial.	108, 111, 112, 128, 131	Taxes sur les établissements de Vues animées.	71
Législation, Loi fiscale 9 Art. 1347 S. R. Q. 1908.	139	Taux des assurances maritimes, mémoire de M. Stephens.	134
" Quelques obligations des marchands.	160	Taux des assurances maritimes — rapport.	153
" Les compagnies fédérales.	154, 156, 157	Tramways — Insuffisance du service.	43
" Taxes provinciales sur les corporations.	160	Tramways — Bill No. 143 l'Ass. législative.	43
Ledoux M. Urbain J., Les avantages des travaux en colla- boration des organisations commerciales.	14	Téléphone, Absence d'un service continu dans toutes les municipalités rurales, rapport.	49, 50
Lettres mises à la poste après la fermeture des malles, rapport.	151	Téléphone, Taux pour les quartiers nouvellement annexés	60, 71
Les vendeurs modernes.	161, 162	" Uniformité du service, rapport.	68
La gerance scientifique moderne.	163	Transports, rapports de comité.	47, 48, 49
Licences, octroi, rapport.	176	Transport de la crème, rapport.	68
Livraison du fret par les tramways.	18	Transport, Amélioration du service entre les Indes Occi- dentales et Montréal.	70
		Travail des femmes et des enfants.	17
		Traverses à niveau, imposition de la Chambre.	18
		Tribunal commercial.	17
		Ventes en bloc, Discours de M. O. S. Perrault.	16
		Valeurs canadiennes sur les marchés étrangers, par M. Geo. Gonthier.	72, 123, 133
		Vote des compagnies fonds social.	104, 107
		Vues animées, imposition des taxes.	71